

SONY®

Sound Bar

Operating Instructions US

Manuel d'instructions FR

Manual de instrucciones ES

Made for
iPhone | iPod

Conçu pour
iPhone | iPod

<http://www.sony.net/>



* 4 6 8 8 0 1 0 1 4 * (1)

©2017 Sony Corporation Printed in Malaysia

4-688-010-14(1)

HT-MT300

Owner's Record

The model and serial numbers are located on the bottom of the Bar Speaker. Record the serial numbers in the space provided below. Refer to them whenever you call upon your Sony dealer regarding this product.

Model No. HT-MT300 _____

Serial No. _____

WARNING

To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture.

The unit is not disconnected from the mains as long as it is connected to the AC outlet, even if the unit itself has been turned off.

To reduce the risk of fire, do not cover the ventilation opening of the appliance with newspapers, tablecloths, curtains, etc.

Do not expose the appliance to naked flame sources (for example, lighted candles).

To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this appliance to dripping or splashing, and do not place objects filled with liquids, such as vases, on the appliance.

As the main plug is used to disconnect the unit from the mains, connect the unit to an easily accessible AC outlet. Should you notice an abnormality in the unit, disconnect the main plug from the AC outlet immediately.

As the main plug of AC power adapter is used to disconnect the AC power adapter from the mains, connect it to an easily accessible AC outlet. Should you

notice an abnormality in it, disconnect it from the AC outlet immediately.

Do not install the appliance in a confined space, such as a bookcase or built-in cabinet.

Do not expose batteries or appliances with battery-installed to excessive heat, such as sunshine and fire.

Indoor use only.

For the Bar Speaker

The nameplate and date of manufacture are located on the bottom of the Bar Speaker.

For the AC adapter

Labels for AC adapter Model No. and Serial No. are located at the bottom of AC adapter.

For the customers in the U.S.A.



This symbol is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.



This symbol is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

Important Safety Instructions

- 1) Read these instructions.
- 2) Keep these instructions.
- 3) Heed all warnings.
- 4) Follow all instructions.
- 5) Do not use this apparatus near water.
- 6) Clean only with dry cloth.
- 7) Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- 8) Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- 9) Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
- 10) Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
- 11) Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- 12) Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.



- 13) Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.

- 14) Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.

The following FCC statement applies only to the version of this model manufactured for sale in the U.S.A. Other versions may not comply with FCC technical regulations.

NOTE:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Properly shielded and grounded cables and connectors must be used for connection to host computers and/or peripherals in order to meet FCC emission limits.

CAUTION

You are cautioned that any changes or modifications not expressly approved in this manual could void your authority to operate this equipment.

This equipment must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines. This equipment should be installed and operated keeping the radiator at least 20cm or more away from person's body (excluding extremities: hands, wrists, feet and ankles).

For the customers in Canada

Properly shielded and grounded cables and connectors must be used for connection to host computers and/or peripherals.

This device complies with Industry Canada's licence-exempt RSSs. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference; and
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This equipment complies with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets RSS-102 of the IC radio frequency (RF)

Exposure rules. This equipment should be installed and operated keeping the radiator at least 20cm or more away from person's body (excluding extremities: hands, wrists, feet and ankles).

Table of Contents

Basic Setup	➔ Startup Guide (separate document)
About these operating instructions	5
What's in the Box	6
Guide to Parts and Controls	7
Listening to the Sound	
Listening to a TV and Other Devices	14
Listening to Music on a USB Device	15
Selecting the Sound Effect	
Setting the Sound Effect that is Tailored to Sound Sources	17
Enjoying Clear Sound with Low Volume at Midnight (NIGHT)	17
Making Dialogues Clearer (VOICE)	18
Making Sound with Low Volume Easy to Hear by Compressing Dynamic Range	18
Adjusting the Volume of the Subwoofer	19
Listening to Music/Sound with the BLUETOOTH Function	
Listening to Music from a Mobile Device	20
Listening to Music on the Mobile Device with SongPal	22
Turning the System On by Operating the BLUETOOTH Device	23

Using the Various Functions

Activating Wireless Transmission Between Specific Units (SECURE LINK)	24
Enjoying Multiplex Broadcast Sound (AUDIO)	25
Saving Power Consumption	25
Optimizing the Subwoofer Sound When Installing under a Sofa	26
Setting the Attenuation Function for the ANALOG IN and TV IN (OPTICAL) Jacks	26

Troubleshooting

Troubleshooting	27
Resetting the System	30

Additional Information

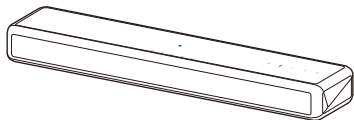
Specifications	31
Playable Types of Files	33
Supported Input Audio Formats	33
On BLUETOOTH Communication	34
Precautions	35

About these operating instructions

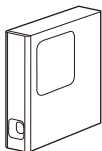
- The instructions in these Operating Instructions describe the controls on the remote control.
- Some illustrations are presented as conceptual drawings, and may be different from the actual products.
- The default settings are underlined on each feature description.

What's in the Box

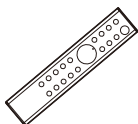
- Bar Speaker (1)



- Subwoofer (1)



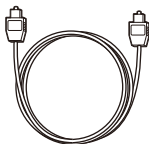
- Remote control (1)



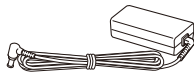
- R03 (size AAA) battery (2)



- Optical digital cable (1)



- AC adapter (1)



- AC power cord (mains lead) (1)



- Speaker pad for the subwoofer (4)



- Startup Guide



- Operating Instructions

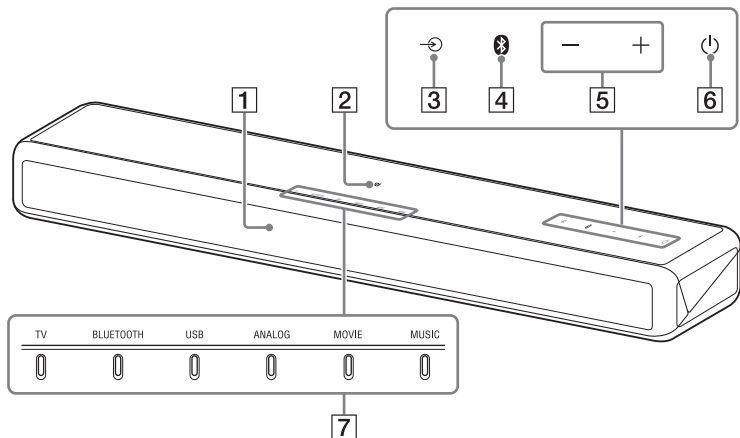


Guide to Parts and Controls

Details are omitted from the illustrations.

Bar Speaker (Main Unit)

Front



1 Remote control sensor

Point the remote control at the remote control sensor to operate the system.

2 N-Mark (page 21)

When using the NFC function, touch your NFC-compatible device to the mark.

3 (input select) button (page 14)

4 BLUETOOTH PAIRING button (page 20)

5 +/- (volume) buttons

6 (power) button







Turns on the system or sets it to standby mode.

7 Indicators







For details, see "About the indicators on the main unit" (page 8).

About the indicators on the main unit

Lighting and flashing of the indicator(s) on the main unit indicate the input or status of the input device.

Indicators	Status
TV 	<ul style="list-style-type: none">• Lights: TV input is selected.• Flashes once: While changing the volume/subwoofer volume.
BLUETOOTH 	<ul style="list-style-type: none">• Lights in blue: BLUETOOTH connection is established (BLUETOOTH input is selected).• Flashes once: While changing the volume/subwoofer volume.• Flashes quickly in blue: During pairing standby status.• Flashes in blue: BLUETOOTH connection is being attempted.
USB 	<ul style="list-style-type: none">• Lights: USB input is selected.• Flashes once: While changing the volume/subwoofer volume.• Flashes quickly: While reading data of the connected USB device.• Flashes twice repeatedly: When connecting an unsupported device.
ANALOG 	<ul style="list-style-type: none">• Lights: Analog input is selected.• Flashes once: While changing the volume/subwoofer volume.
MOVIE MUSIC  	<ul style="list-style-type: none">• Light(s): Sound effect is selected. (page 17)

The indicators flash when turning on/off the function setting or operating the remote control.

Indicators	Status
USB ANALOG  	<ul style="list-style-type: none">• Flash twice: One of the following functions is set to on.<ul style="list-style-type: none">– Dolby DRC (page 18)– BLUETOOTH standby (page 23)– Auto standby (page 25)– Sofa mode (page 26)– Attenuation (page 26)
USB 	<ul style="list-style-type: none">• Flashes twice: One of the following functions is set to off.<ul style="list-style-type: none">– Dolby DRC (page 18)– BLUETOOTH standby (page 23)– Auto standby (page 25)– Sofa mode (page 26)– Attenuation (page 26)
MOVIE MUSIC  	<ul style="list-style-type: none">• Flash twice: The audio channel is set to Main (page 25) or one of the following functions is set to on.<ul style="list-style-type: none">– Night mode (page 17)– Voice mode (page 18)• Light for 2 seconds and turn off: The sound effect is set to CLEAR AUDIO+.• Flash alternately: The subwoofer is attempting to connect to the system with the Secure Link function (page 24).
MOVIE 	<ul style="list-style-type: none">• Flashes twice: The audio channel is set to Sub (page 25) or one of the following functions is set to off.<ul style="list-style-type: none">– Night mode (page 17)– Voice mode (page 18)

Indicators Status

MUSIC



- Flashes twice: The audio channel is set to Main/Sub (page 25).

TV



USB



ANALOG



- Flash three times: The volume/subwoofer volume level is set to maximum/minimum.
- Flash repeatedly: The sound is muted.

TV



BLUETOOTH



USB



ANALOG



MOVIE

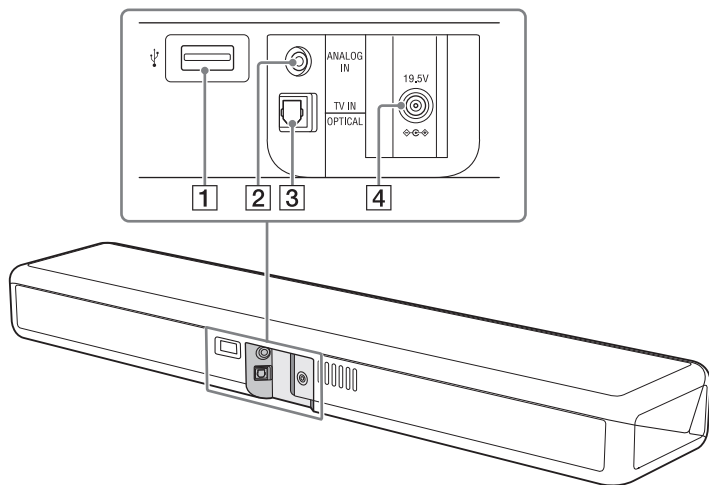


MUSIC



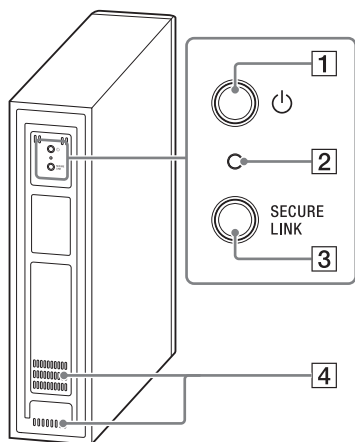
- Flash for 10 seconds and the system is turned off: The protection feature is activated (page 30).
 - Flash slowly: The system enters standby mode by the auto standby function.
-

Rear



- 1** USB (USB) port (page 15)
- 2** ANALOG IN jack
- 3** TV IN (OPTICAL) jack
- 4** DC IN jack

Subwoofer



1 (power) button

Turns on the subwoofer or sets it to standby mode.

2 Power indicator

- Lights in red: The subwoofer is in standby mode
- Lights in green: The subwoofer is connected to the system
- Lights in orange: The subwoofer is connected to the system with the Secure Link function
- Flashes in green: The subwoofer is attempting to connect to the system
- Flashes in orange: The subwoofer is attempting to connect to the system with the Secure Link function
- Flashes in red: The protection feature of the subwoofer is activated (page 28).

3 SECURE LINK button (page 24)

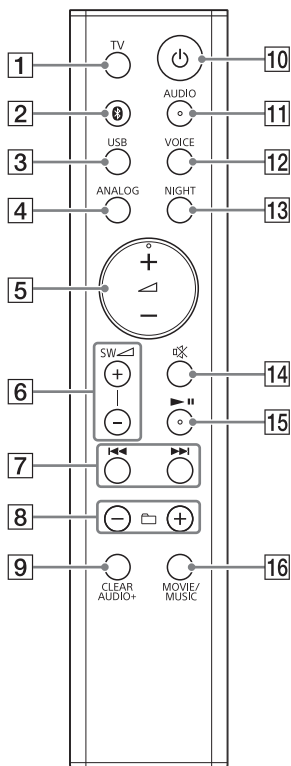
4 Ventilation holes

For safety, do not block the ventilation holes.

Remote Control

Some buttons function differently depending on how long the button is pressed. The icons below indicate how long to press the button.

- : Press the button.
- (with a horizontal line through it): Press and hold the button for five seconds.



- 1 TV (page 14)**
Selects the TV connected to the TV IN (OPTICAL) jack for output sound.
- 2 BLUETOOTH (page 21)**
Activates the BLUETOOTH function on the system.
- 3 USB (page 15)**
Selects the USB connected to the USB (USB) port for output sound.
- 4 ANALOG**
 - : Selects the TV connected to the ANALOG IN jack for output sound. (page 14)
 - (with a horizontal line through it): Turns on/off the audio attenuation function. (page 26)
- 5 \triangle (volume) +/-**
Adjusts the volume.
- 6 SW \triangle (subwoofer volume) +/- (page 19)**
Adjusts the volume of the subwoofer.
- 7 \lll / \ggg (previous/next) (page 15, 20)**
Go to the beginning of the previous or next file.
- 8 - \square + (select) (page 15)**
Switches between previous and next folder to be played for USB playback.
- 9 CLEAR AUDIO+**
 - : Selects CLEAR AUDIO+ for the sound effect. (page 17)
 - (with a horizontal line through it): Activates the secure link mode. (page 24)
- 10 ⏻ (power)**
Turns on the system or sets it to standby mode.

11 AUDIO*

●: Selects the audio channel for Dolby Digital multiplex broadcast. (page 25)

○: Turns on/off the Dolby DRC function. (page 18)

12 VOICE

●: Turns on/off the voice mode. (page 18)

○: Turns on/off the sofa mode. (page 26)

13 NIGHT

●: Turns on/off the night mode. (page 17)

○: Turns on/off the BLUETOOTH standby mode. (page 23)

14 (muting)

Turns off the sound temporarily.



15 (play/pause)* (page 15, 20)

Pauses or resumes playback.

16 MOVIE/MUSIC

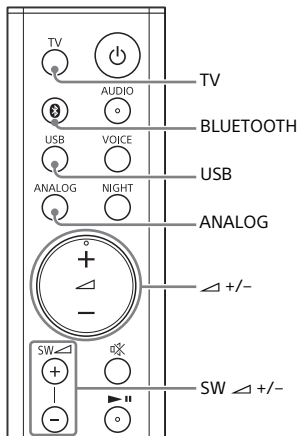
●: Selects MOVIE or MUSIC for the sound effect. (page 17)

○: Turns on/off the auto standby function. (page 25)

* The AUDIO, , and  + buttons have a tactile dot. Use it as a guide during operation.

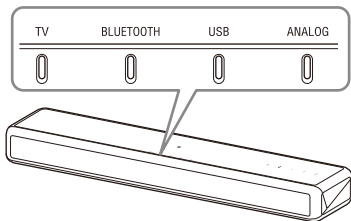
Listening to the Sound

Listening to a TV and Other Devices



- 1 Press TV, ANALOG, BLUETOOTH, or USB to select the input that the desired device is connected.**

The indicator of the selected input on the main unit lights up.



TV

TV that is connected to the TV IN (OPTICAL) jack

ANALOG

TV that is connected to the ANALOG IN jack

BLUETOOTH

BLUETOOTH device that supports A2DP
For details, see "Listening to Music/Sound with the BLUETOOTH Function" (page 20).

USB

USB device that is connected to the Ψ (USB) port
For details, see "Listening to Music on a USB Device" (page 15).

- 2 Adjust the volume.**

- Adjust the volume by pressing \triangleleft +/- on the remote control.
- Adjust the subwoofer volume by pressing SW \triangleleft +/- on the remote control (page 19).

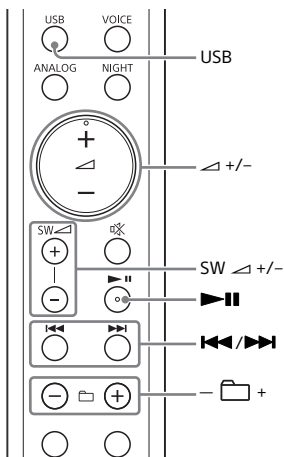
Tip

If you press \rightarrow on the main unit, the device changes cyclically as follows.
TV \rightarrow BLUETOOTH \rightarrow USB \rightarrow ANALOG

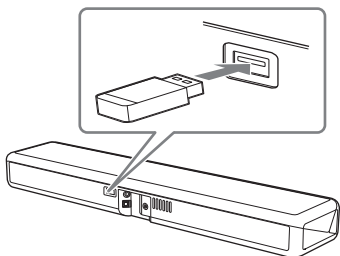
Listening to Music on a USB Device

You can play music files stored on a connected USB device.

For playable types of files, see "Playable Types of Files" (page 33).



- 1 Connect the USB device to the  (USB) port.



- 2 Press **USB**.
- 3 Press **▶||** (play/pause).

- 4 Press **- folder +** to switch between previous and next folder to be played.

You can go to the beginning of the previous or next file by using **◀◀/▶▶** on the remote control.

- 5 **Adjust the volume.**

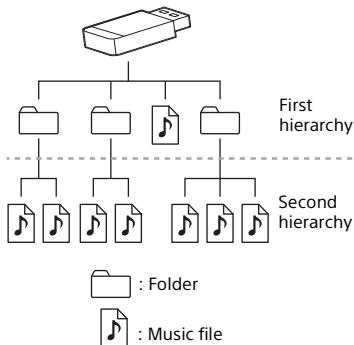
- Adjust the volume by pressing **◀ +/-** on the remote control.
- Adjust the subwoofer volume by pressing **SW ◀ +/-** on the remote control (page 19).

Note

Do not remove the USB device during operation. To avoid data corruption or damage to the USB device, turn the system off before connecting or removing the USB device.

Playback Order of Music

If there is a folder on the USB device, music files are played in order from the music files on the first hierarchy. The playback order of music files differs depending on the file system of the USB device.



File system	Playback order of the folder and music file
FAT32	Recorded date and time order (old to new)
NTFS	Folder or file name order

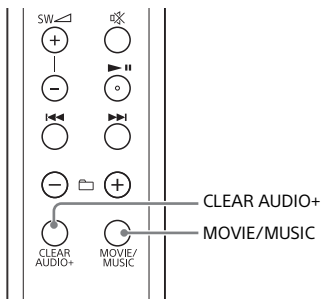
Tip

You can select the playback method by using SongPal (page 22).

Selecting the Sound Effect

Setting the Sound Effect that is Tailored to Sound Sources

You can easily enjoy pre-programmed sound effects that are tailored to different kinds of sound sources.



Press CLEAR AUDIO+ or MOVIE/MUSIC to select the sound effects.

When selecting MOVIE or MUSIC, press MOVIE/MUSIC repeatedly.

CLEAR AUDIO+

You can enjoy the sound with Sony-recommended sound field. Sound field is automatically optimized according to playback content and function. The MOVIE and MUSIC indicators light up for 2 seconds and turn off.

MOVIE

Sounds are played back with surround effects, and they are realistic and powerful, making them suitable for movies. The MOVIE indicator lights up.

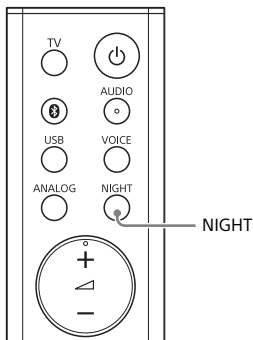
MUSIC

Sound effects are optimized for listening to music. The MUSIC indicator lights up.

Enjoying Clear Sound with Low Volume at Midnight (NIGHT)

You can compresses sound in accordance with the information contained in the content by setting the night mode to on.

Sound is output at low volume with minimum loss of fidelity and clarity of dialogue.



Press NIGHT to set the function to on or off.

Night mode on

The MOVIE and MUSIC indicators flash twice.

Night mode off

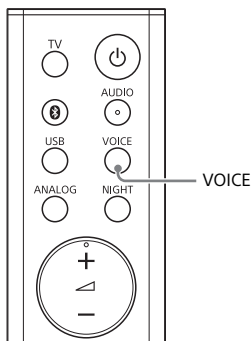
The MOVIE indicator flashes twice.

Note

When you turn the system off, the night mode is set to off automatically.

Making Dialogues Clearer (VOICE)

You can make dialogs clearer by setting the voice mode to on.



Press VOICE to set the function to on or off.

Voice mode on

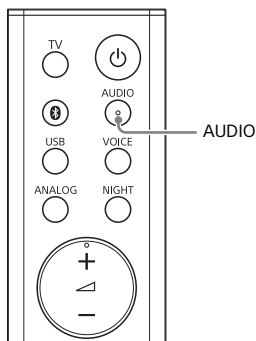
The MOVIE and MUSIC indicators flash twice.

Voice mode off

The MOVIE indicator flashes twice.

Making Sound with Low Volume Easy to Hear by Compressing Dynamic Range

This function works only when playing the Dolby Digital signal of the device that is connected to the TV IN (OPTICAL) jack. When you set Dolby DRC (Dynamic Range Control) to on, dynamic range of the audio signal (range between the maximum and minimum volume) is compressed and sound with low volume is easy to hear.



Hold down AUDIO for 5 seconds to set the function to on or off.

Dolby DRC on

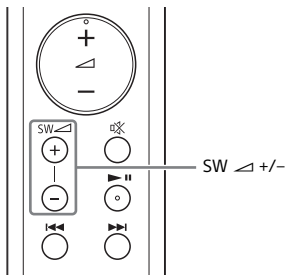
The USB and ANALOG indicators flash twice.

Dolby DRC off

The USB indicator flashes twice.

Adjusting the Volume of the Subwoofer

The subwoofer is designed for playback of bass or low frequency sound.



Press **SW (subwoofer volume) ▲ +/-** to adjust the volume of the subwoofer.

Note

When the input source does not contain much bass sound, such as in TV programs, the bass sound from the subwoofer may be difficult to hear.

Listening to Music/Sound with the BLUETOOTH Function

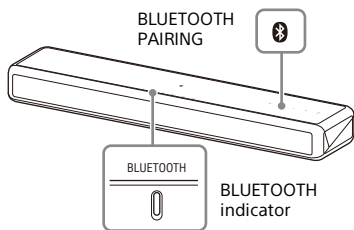
Listening to Music from a Mobile Device

You can listen to music stored on a mobile device such as a smartphone or tablet via a wireless connection by connecting the system and the mobile device with the BLUETOOTH function. When connecting to the mobile device with the BLUETOOTH function, you can operate by simply using the supplied remote control without turning the TV on.

Listening to Music by Pairing with a Mobile Device

- 1 Press BLUETOOTH PAIRING on the main unit.**

The system enters the pairing mode and the BLUETOOTH indicator flashes quickly.



- 2 Turn on the BLUETOOTH function, and then select "HT-MT300/301" after searching for it on the mobile device.**

If a Passkey is requested, enter "0000."

- 3 Make sure that the BLUETOOTH indicator on the main unit lights in blue.**

A connection between the system and mobile device has been established.

- 4 Start audio playback with the music app on the connected mobile device.**

Sound is output from the main unit.

- 5 Adjust the volume.**

- Adjust the volume by pressing \triangleleft +/- on the remote control.
- Adjust the subwoofer volume by pressing SW \triangleleft +/- on the remote control (page 19).
- $\blacktriangleright\|\|$ and $\blacktriangleleft\|\|$ on the remote control can be used for the BLUETOOTH function.

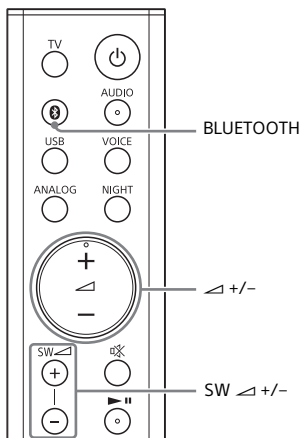
Notes

- You can pair up to 10 BLUETOOTH devices. If the 11th BLUETOOTH device is paired, the least recently connected device will be replaced by the new one.
- Perform pairing for the second and subsequent mobile devices.

Tip

You can check the connection status of the BLUETOOTH function by checking the BLUETOOTH indicator status (page 8).

Listening to Music from the Paired Mobile Device



- 1 Turn the BLUETOOTH function of the mobile device to on.**
- 2 Press BLUETOOTH.**

The system automatically reconnects to the BLUETOOTH device it was most recently connected to.
- 3 Make sure that the BLUETOOTH indicator lights in blue.**

A connection between the system and mobile device has been established.
- 4 Start audio playback with the music app on the connected mobile device.**

Sound is output from the main unit.
- 5 Adjust the volume.**
 - Adjust the volume by pressing \triangleleft +/- on the remote control.
 - Adjust the subwoofer volume by pressing SW \triangleleft +/- on the remote control (page 19).

Connecting to a Mobile Device by One-Touch Function (NFC)

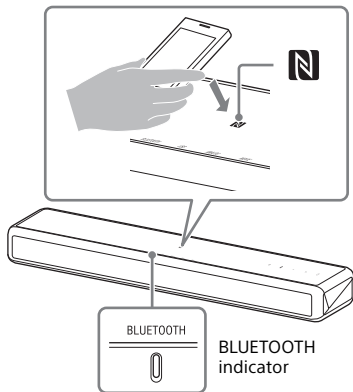
By holding an NFC-compatible mobile device such as a smartphone or tablet near the N mark on the main unit, the system is turned on automatically, then pairing and BLUETOOTH connection are performed automatically.

Compatible devices

Smartphones, tablets, and music players with the NFC function built-in (OS: Android™ 2.3.3 or later, excluding Android 3.x)

- 1 Turn on the NFC function of the mobile device.**
- 2 Touch the N mark on the main unit with the mobile device.**

Keep touching until the mobile device vibrates and message appears on the mobile device. Follow the on-screen instructions to complete pairing of the main unit and mobile device.



3 Make sure that the BLUETOOTH indicator lights in blue.

A connection between the system and mobile device has been established.

4 Start audio playback with the music app on the connected mobile device.

Sound is output from the system.

5 Adjust the volume.

- Adjust the volume by pressing \triangleleft +/- on the remote control.
- Adjust the subwoofer volume by pressing SW \triangleleft +/- on the remote control (page 19).

To stop playback by One-touch function

Touch the N mark on the main unit with the mobile device again.

BLUETOOTH will be disconnected.

Notes

- Depending on your device, you may need to perform the following items on your mobile device in advance.
 - Turn on the NFC function.
 - Install the “NFC Easy Connect” application from Google Play and start the application. (The application may not be available in some countries/regions.) For details, refer to the operating instructions of your device.
- If your mobile device is a type that goes into standby mode in response to magnetic force, it may not be able to be connected by NFC. When the One-touch function does not work, connect it by using the BLUETOOTH function (page 20).

Listening to Music on the Mobile Device with SongPal

What You can Do with SongPal*

SongPal is an application for controlling compatible Sony audio devices using the mobile device such as a smartphone or tablet.

* SongPal has been updated and released as Sony | Music Center. Sony | Music Center is compatible with the system.

For details about SongPal, refer to the following URL.

<http://info.songpal.sony.net/help/>

Installing SongPal onto your mobile device provides the following.

Sound settings of the system

You can easily customize your sound, or use the CLEAR AUDIO+ setting recommended by Sony.

Enjoying music on the USB device

You can play music on a device connected to the Ψ (USB) port on the main unit.

You can perform and change the shuffle and repeat playback settings from SongPal only.

Note

What you can control with SongPal varies depending on the connected device. The specification and design of the application may change without notice.

Using SongPal

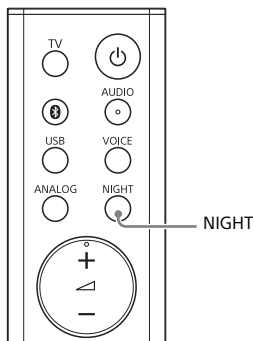
- 1** Install the free SongPal app to the mobile device.
Search for SongPal at Google Play or the App Store and install it onto your mobile device.
- 2** Connect the system and mobile device with the **BLUETOOTH** function (page 20) or **NFC** function (page 21).
- 3** Start SongPal.
- 4** Operate by following the SongPal screen.

Note

Use SongPal of the latest version.

Turning the System On by Operating the BLUETOOTH Device

When the system has pairing information, you can turn the system on and listen to music from a BLUETOOTH device even when the system is in standby mode by setting the BLUETOOTH standby mode to on.



Hold down NIGHT for 5 seconds to set the function to on or off.

BLUETOOTH standby mode on

The USB and ANALOG indicators flash twice.

BLUETOOTH standby mode off

The USB indicator flashes twice.

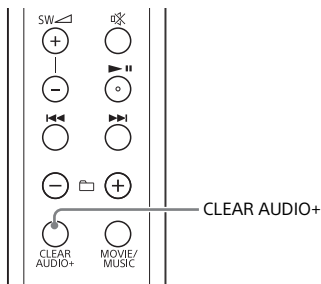
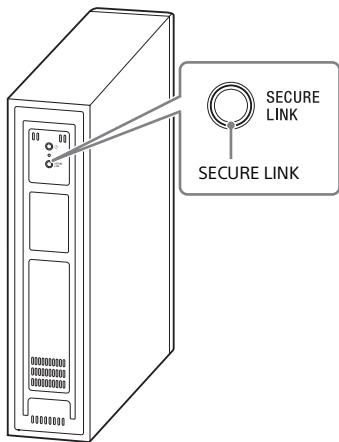
Note

While the BLUETOOTH standby mode is on, standby power consumption increases.

Using the Various Functions

Activating Wireless Transmission Between Specific Units (SECURE LINK)

You can specify the wireless connection to link the main unit to the subwoofer using the Secure Link function. This function can help prevent interference if you use multiple wireless products or your neighbors use wireless products.



- 1 Press SECURE LINK on the rear of the subwoofer.**

The power indicator on the subwoofer flashes in orange.

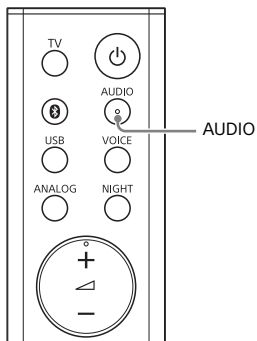
- 2 Hold down CLEAR AUDIO+ for 5 seconds.**

The USB and ANALOG indicators flash twice, then the MOVIE and MUSIC indicators flash alternately. When the main unit is linked to the subwoofer, the indicators stop flashing.

If it failed, the MOVIE and MUSIC indicators light up for 5 seconds. Try the above operation again.

Enjoying Multiplex Broadcast Sound (AUDIO)

You can enjoy multiplex broadcast sound when the system receives a Dolby Digital multiplex broadcast signal.



Press AUDIO repeatedly.

The channel changes cyclically as follows.

Main → Sub → Main/Sub

Main

Outputs only the main channel.
The MOVIE and MUSIC indicators flash twice.

Sub

Outputs only the sub channel.
The MOVIE indicator flashes twice.

Main/Sub

Main sound is output from the left speaker and sub sound is output from the right speaker.
The MUSIC indicator flashes twice.

Note

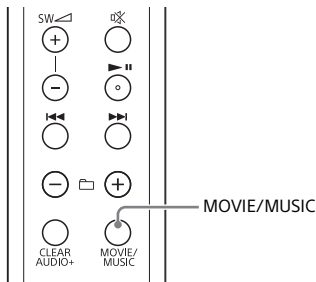
To receive a Dolby Digital signal, you need to connect a TV or other devices to the TV IN (OPTICAL) jack with the optical digital cable (supplied).

Saving Power Consumption

To use the system while saving power consumption, change the following settings.

Turn the System Off by Detecting the Using State

When you set the auto standby function to on, the system enters standby mode automatically when you do not operate the system for about 20 minutes and the system is not receiving an input signal.



Hold down MOVIE/MUSIC for 5 seconds to set the function to on or off.

Auto standby on

The USB and ANALOG indicators flash twice.

Auto standby off

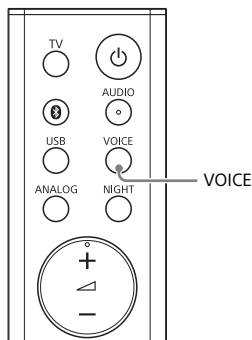
The USB indicator flashes twice.

Saving Power in Standby Mode

To save power consumption during the standby mode, set the BLUETOOTH standby mode to off (page 23).
The default setting is on.

Optimizing the Subwoofer Sound When Installing under a Sofa

You can optimize the sound of the subwoofer that is installed under a sofa by setting the sofa mode to on.



Hold down VOICE for 5 seconds to set the function to on or off.

Sofa mode on

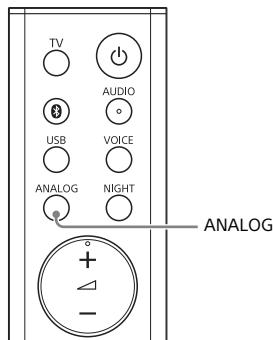
The USB and ANALOG indicators flash twice.

Sofa mode off

The USB indicator flashes twice.

Setting the Attenuation Function for the ANALOG IN and TV IN (OPTICAL) Jacks

Distortion may occur when you listen to a device connected to the ANALOG IN and TV IN (OPTICAL) jacks. You can prevent distortion by attenuating the input level on the system.



Hold down ANALOG for 5 seconds to set the function to on or off.

Attenuation on

The USB and ANALOG indicators flash twice.

Attenuation off

The USB indicator flashes twice.

Troubleshooting

If you experience any of the following difficulties while using the system, use this troubleshooting guide to help remedy the problem before requesting repairs. Should any problem persist, consult your nearest Sony dealer. Be sure to bring both your main unit and subwoofer, even if it seems as though only one has a problem, when you request to repair.

Power

The system does not power up.

- Check that the AC power cord (mains lead) is connected securely.
- Disconnect the AC power cord (mains lead) from the wall outlet (mains), and then reconnect after several minutes.

The system is turned off automatically.

- The auto standby function is working. Set the auto standby function to off (page 25).

Sound

No TV sound is output from the system.

- If no sound is output from an optical digital output jack, try the following.
 - Connect the cable box or satellite box directly to the TV IN (OPTICAL) jack of the system.
 - Connect the system and TV with an analog audio cable (not supplied) and switch the input of the system to “ANALOG.”

- Press the input button of the jack to which you connected the TV (page 14).
- Increase the volume on the TV or cancel muting.
- Check the sound output of the TV. Refer to the operating instructions of the TV for the TV settings.
- The system supports the Dolby Digital and PCM audio formats (page 33). When you playback unsupported format, set the digital audio out setting of the TV (BRAVIA) to “PCM.” For details, refer to the operating instructions of your TV.

The sound is output from both the system and the TV.

- Mute the sound of the system or the TV.

No sound or only a very low-level sound of the device connected to the system is heard from the system.

- Press \blacktriangleleft + and check the volume level (page 12).
- Press M or \blacktriangleleft + to cancel the muting function (page 12).
- Make sure the input source is selected correctly. You should try other input sources by pressing a different input button on the remote control (page 14).
- Check that all the cables and cords of the system and the connected device are firmly inserted.
- If the connected device supports up-sampling feature, you need to turn it off.




The surround effect cannot be obtained.

- Depending on the input signal and the sound field setting, surround sound processing may not work effectively. The surround effect may be subtle, depending on the program or disc.

- To play multi channel audio, check the digital audio output setting on the device connected to the system. For details, refer to the operating instructions supplied with the connected device.

Subwoofer

No sound or only a very low-level sound is heard from the subwoofer.

- Press SW  + to increase the subwoofer volume (page 19).
- Make sure that the power indicator on the subwoofer is lit in green.
- If the power indicator on the subwoofer does not light, try the following.
 - Check that the AC power cord (mains lead) of the subwoofer is connected properly.
 - Press  (power) on the subwoofer to turn on the power.
- If the power indicator on the subwoofer flashes slowly in green or lights in red, try the following.
 - Move the subwoofer to a location near the main unit so that the power indicator lights in green.
 - Follow the steps in “Activating Wireless Transmission Between Specific Units (SECURE LINK)” (page 24).
- If the power indicator on the subwoofer flashes in red, the protection feature of the subwoofer is activated. Press  (power) on the subwoofer to turn off the power and check whether the ventilation holes of the subwoofer are blocked or not.
- A subwoofer is for reproducing bass sound. In the case of input sources that contain very little bass sound components (i.e., a TV broadcast), the sound from the subwoofer may be difficult to hear.
- The subwoofer is designed for playback of bass sound. When the

input source does not contain much of bass sound, as is the case with most TV programs, the bass sound may not be audible.


- Set the night mode to off. For details, see “Enjoying Clear Sound with Low Volume at Midnight (NIGHT)” (page 17).

Sound skips or has noise.

- If there is a device nearby that generates electromagnetic waves, such as a wireless LAN or a microwave oven in use, locate the system apart from it.
- If there is an obstacle between the main unit and the subwoofer, move or remove it.
- Locate the main unit and the subwoofer as close as possible.
- Switch the wireless LAN frequency of any nearby wireless LAN router or personal computer to 5 GHz band.
- Switch the TV, Blu-ray Disc player, etc. from wireless LAN to wired LAN.

USB Device Connection

The USB device is not recognized.

- Try the following:
 - ① Turn the system off.
 - ② Remove and reconnect the USB device.
 - ③ Turn the system on.
- Make sure that the USB device is securely connected to the  (USB) port (page 15).
- Check to see if the USB device or a cable is damaged.
- Make sure that the USB device is on.
- If the USB device is connected via a USB hub, disconnect it and connect the USB device directly to the system.
- Connect the USB device to the ANALOG IN jack of the system using an analog audio cable (not supplied).

Mobile Device Connection

BLUETOOTH connection cannot be completed.

- Make sure that the BLUETOOTH indicator on the main unit is lit (page 7).
- Make sure the BLUETOOTH device to be connected is turned on and the BLUETOOTH function is enabled.
- Bring this system and the BLUETOOTH device closer together.
- Pair this system and the BLUETOOTH device again. You may need to cancel the pairing with this system using your BLUETOOTH device first.

Pairing cannot be achieved.

- Bring this system and the BLUETOOTH device closer together.
- Make sure this system is not receiving interference from a wireless LAN device, other 2.4GHz wireless devices, or a microwave oven. If a device that generates electromagnetic radiation is nearby, move the device away from this system.
- Pairing may not be possible if other BLUETOOTH devices are present around the system. In this case, turn off the other BLUETOOTH devices.

Sound of the connected BLUETOOTH mobile device is not output from the system.

- Make sure that the BLUETOOTH indicator on the main unit is lit (page 7).
- Bring this system and the BLUETOOTH device closer together.
- If a device that generates electromagnetic radiation, such as a wireless LAN device, other BLUETOOTH devices, or a microwave oven is nearby, move the device away from this system.

- Remove any obstacle between this system and the BLUETOOTH device or move this system away from the obstacle.
- Reposition the connected BLUETOOTH device.
- Switch the wireless LAN frequency of any nearby wireless LAN router or PC to 5 GHz range.
- Increase the volume on the connected BLUETOOTH device.

The sound is not in sync with the image.

- When you are watching movies, you may hear the sound with a slight delay from the image.

Remote Control

The remote control of this system does not function.

- Point the remote control at the remote control sensor on the main unit (page 7).
- Remove any obstacles in the path between the remote control and the system.
- Replace both batteries in the remote control with new ones, if they are weak.
- Make sure you are pressing the correct button on the remote control (page 12).

The TV remote control does not work.

- Install the main unit so that it does not obstruct the remote control sensor of the TV.

Others


All indicators on the main unit flash for 10 seconds and the system is turned off.

- The protection feature is activated. Disconnect the AC power cord (mains lead) and check the items below.
 - Make sure that the ventilations of the main unit are not covered and turn on the system after a while.
 - When the system is using the USB connection, remove the USB device and turn on the system. If the system operates properly, the current of the connected USB device is over the maximum output current of the system 500 mA, or the USB device may have an abnormality.

Sensors of the TV do not work properly.


- The main unit may block some sensors (such as the brightness sensor), the remote control receiver of your TV or the emitter for 3D glasses (infrared transmission) of a 3D TV that supports the infrared 3D glass system, or wireless communication. Move the main unit away from the TV within a range that allow those parts to operate properly. For the locations of the sensors and remote control receiver, refer to the operating instructions supplied with the TV.


The system does not work properly.

- The system may be in demo mode. To cancel demo mode, reset the system. Press and hold  (power) and – on the main unit for more than 5 seconds (page 30).

Resetting the System

If the system still does not operate properly, reset the system as follows.

- 1 Press and hold  and – on the main unit for more than 5 seconds.**

All indicators on the main unit flash 3 times, and the settings return to their initial status.
- 2 Disconnect the AC power cord (mains lead).**
- 3 Connect the AC power cord (mains lead), then press  to turn on the system.**
- 4 Link the system to the subwoofer (page 24).**

Tip

The default settings are underlined on each feature description.

Additional Information

Specifications

Bar Speaker (SA-MT300)

Amplifier section

U.S. models:

POWER OUTPUT AND TOTAL HARMONIC DISTORTION:

(FTC)

Front L + Front R:

With 4 ohms loads, both channels driven, from 200 - 20,000 Hz; rated 15 W per channel minimum RMS power, with no more than 1% total harmonic distortion from 250 mW to rated output.

POWER OUTPUT (reference)

Front L/Front R speaker blocks: 25 W (per channel at 4 ohms, 1 kHz)

Canadian models:

POWER OUTPUT (rated)

Front L + Front R: 20 W + 20 W (at 4 ohms, 1 kHz, 1% THD)

POWER OUTPUT (reference)

Front L/Front R speaker blocks: 25 W (per channel at 4 ohms, 1 kHz)

Inputs

USB

ANALOG IN

TV IN (OPTICAL)

USB section

⤵ (USB) port:

Type A (For connecting USB memory)

BLUETOOTH section

Communication system

BLUETOOTH Specification version 4.2

Output

BLUETOOTH Specification Power Class 1

Maximum communication range

Line of sight approx. 25 m¹⁾

Frequency band

2.4 GHz band (2.4000 GHz - 2.4835 GHz)

Modulation method

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Compatible BLUETOOTH profiles²⁾

A2DP 1.2 (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP 1.6 (Audio Video Remote Control Profile)

Supported Codecs³⁾

SBC⁴⁾

Transmission range (A2DP)

20 Hz - 20,000 Hz (Sampling frequency 32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz)

- 1) The actual range will vary depending on factors such as obstacles between devices, magnetic fields around a microwave oven, static electricity, cordless phone use, reception sensitivity, the operating system, software applications, etc.
- 2) BLUETOOTH standard profiles indicate the purpose of BLUETOOTH communication between devices.
- 3) Codec: Audio signal compression and conversion format
- 4) Abbreviation for Subband Codec

Front L/Front R speaker block section

Speaker system

Full range speaker system, Acoustic suspension

Speaker

40 mm × 100 mm (1 5/8 in × 4 in) cone type

General

Power requirements

DC 19.5 V (using the supplied AC adapter connected to AC 100 V - 240 V, 50 Hz/60Hz power supply)

Power consumption

On: 25 W

Standby mode: 0.5 W or less

BLUETOOTH Standby mode is set to on: 1.8 W or less*

BLUETOOTH Standby mode is set to off: 0.5 W or less

* The system will automatically enter

Power saving mode when there is no

BLUETOOTH pairing history, even if

the BLUETOOTH standby mode is set

to on.

Dimensions* (approx.) (w/h/d)

500 mm × 54 mm × 103 mm

(19 3/4 in × 2 1/4 in × 4 1/8 in)

* Not including projection portion

Mass (approx.)

1.4 kg (3 lb 1 3/8 oz)

Compatible iPhone/iPod models

The compatible iPhone/iPod models are as follows. Update your iPhone/iPod with the latest software before using with the system.

Made for:

iPhone 7/iPhone 7 Plus/iPhone SE/iPhone 6s/iPhone 6s Plus/iPhone 6/iPhone 6 Plus/iPhone 5s/iPhone 5c/iPhone 5 iPod touch (6th generation)/iPod touch (5th generation)

Subwoofer (SA-WMT300)

POWER OUTPUT (reference)

50 W (at 4 ohms, 100 Hz)

Speaker system

Subwoofer speaker system, Bass reflex

Speaker

120 mm (4 3/4 in) cone type

Power requirements

120 V AC, 60 Hz

Power consumption

On: 20 W

Standby mode: 0.5 W or less

Dimensions* (approx.) (w/h/d)

95 mm × 383 mm × 365 mm (3 3/4 in × 15 1/8 in × 14 3/8 in)

* Not including projection portion

Mass (approx.)

4.9 kg (10 lb 12 7/8 oz)

Wireless transmitter/ receiver section

Frequency band

2.4 GHz (2.4000 GHz - 2.4835 GHz)

Modulation method

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Design and specifications are subject to change without notice.

Playable Types of Files

Codec	Extension
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III)	.mp3
WMA9 Standard	.wma
LPCM	.wav

Notes

- Some files may not play depending on the file format, the file encoding, or the recording condition.
- Some files edited on a PC may not play.
- The system does not play coded files such as DRM and Lossless.
- The system can recognize the following files or folders in USB devices:
 - folder paths up to 128 characters long
 - up to 200 folders (including root folder)
 - up to 200 audio files/folders in each folder
- Some USB devices may not work with this system.
- The system can recognize Mass Storage Class (MSC) devices.

Supported Input Audio Formats

Audio formats supported by this system are as follows.

- Dolby Digital
- Linear PCM 2ch

On BLUETOOTH Communication

- BLUETOOTH devices should be used within approximately 10 meters (33 feet) (unobstructed distance) of each other. The effective communication range may become shorter under the following conditions.
 - When a person, metal object, wall or other obstruction is between the devices with a BLUETOOTH connection
 - Locations where a wireless LAN is installed
 - Around microwave ovens that are in use
 - Locations where other electromagnetic waves occur
 - BLUETOOTH devices and wireless LAN (IEEE 802.11b/g/n) use the same frequency band (2.4 GHz). When using your BLUETOOTH device near a device with wireless LAN capability, electromagnetic interference may occur. This could result in lower data transfer rates, noise, or inability to connect. If this happens, try the following remedies:
 - Use this system at least 10 meters (33 feet) away from the wireless LAN device.
 - Turn off the power to the wireless LAN device when using your BLUETOOTH device within 10 meters (33 feet).
 - Install this system and BLUETOOTH device as close to each other as possible.
 - The radio waves broadcast by this system may interfere with the operation of some medical devices. Since this interference may result in malfunction, always turn off the power on this system and BLUETOOTH device in the following locations:
 - In hospitals, on trains, in airplanes, at gas stations, and any place where flammable gasses may be present
 - Near automatic doors or fire alarms
 - This system supports security functions that comply with the BLUETOOTH specification to ensure secure connection during communication using BLUETOOTH technology. However, this security may be insufficient depending on the setting contents and other factors, so always be careful when performing communication using BLUETOOTH technology.
 - Sony cannot be held liable in any way for damages or other loss resulting from information leaks during communication using BLUETOOTH technology.
 - BLUETOOTH communication is not necessarily guaranteed with all BLUETOOTH devices that have the same profile as this system.
 - BLUETOOTH devices connected with this system must comply with the BLUETOOTH specification prescribed by the Bluetooth SIG, Inc., and must be certified to comply. However, even when a device complies with the BLUETOOTH specification, there may be cases where the characteristics or specifications of the BLUETOOTH device make it impossible to connect, or may result in different control methods, display or operation.
 - Noise may occur or the audio may cut off depending on the BLUETOOTH device connected with this system, the communications environment, or surrounding conditions.
- If you have any questions or problems concerning your system, please consult your nearest Sony dealer.

Precautions

On safety

- Should any solid object or liquid fall into the system, unplug the system and have it checked by qualified personnel before operating it any further.
- Do not climb on the main unit and subwoofer, as you may fall down and injure yourself, or system damage may result.

On power sources

- Before operating the system, check that the operating voltage is identical to your local power supply. The operating voltage is indicated on the nameplate on the bottom of the main unit.
- If you are not going to use the system for a long time, be sure to disconnect the system from the wall outlet (mains). To disconnect the AC power cord (mains lead), grasp the plug itself; never pull the cord.
- One blade of the plug is wider than the other for the purpose of safety and will fit into the wall outlet (mains) only one way. If you are unable to insert the plug fully into the outlet, contact your dealer.
- AC power cord (mains lead) must be changed only at a qualified service shop.

On heat buildup

Although the system heats up during operation, this is not a malfunction. If you continuously use this system at high volume, the system temperature at the rear and bottom rises considerably. To avoid burning yourself, do not touch the system.

On placement

- Place the system in a location with adequate ventilation to prevent heat buildup and prolong the life of the system.
- Do not place the system near heat sources or in a place subject to direct

sunlight, excessive dust, or mechanical shock.

- Do not place anything on the top of the main unit.
- If the system is being used in combination with a TV, VCR, or tape deck, noise may result and picture quality may suffer. In such a case, place the system away from the TV, VCR, or tape deck.
- Use caution when placing the system on a surface that has been specially treated (with wax, oil, polish, etc.), as staining or discoloration of the surface may result.
- Take care to avoid any possible injury from the corners of the main unit and subwoofer.
- When installing the subwoofer under a sofa, you may feel sick due to vibration of the subwoofer. In this case, adjust the subwoofer volume or install the subwoofer in a location other than under a sofa.

On operation

Before connecting other equipment, be sure to turn off and unplug the system.

If you encounter color irregularity on a nearby TV screen

Color irregularities may be observed on certain types of TV.

- If color irregularity is observed... Turn off the TV, then turn it on again after 15 to 30 minutes.
- If color irregularity is observed again... Place the system further away from the TV.

On cleaning

Clean the system with a soft, dry cloth. Do not use any type of abrasive pad, scouring powder, or solvent such as alcohol or benzene.

If you have any question or problem concerning your system, please consult your nearest Sony dealer.

Copyrights and Trademarks

This system incorporates Dolby* Digital.

* Manufactured under license from Dolby Laboratories.

Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

The BLUETOOTH® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Corporation is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

The N Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.

Android and Google Play are trademarks of Google LLC.

Apple, iPhone, iPod, and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

Use of the Made for Apple badge means that an accessory has been designed to connect specifically to the Apple product(s) identified in the badge, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.

“BRAVIA” logo is a trademark of Sony Corporation.

“ClearAudio+” is a trademark of Sony Corporation.

MPEG Layer-3 audio coding technology and patents licensed from Fraunhofer IIS and Thomson.

Windows Media is either a registered trademark or trademark of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

This product is protected by certain intellectual property rights of Microsoft Corporation. Use or distribution of such technology outside of this product is prohibited without a license from Microsoft or an authorized Microsoft subsidiary.

All other trademarks are trademarks of their respective owners.

Enregistrement du propriétaire

Les numéros de modèle et de série sont situés sur la partie inférieure de la barre de haut-parleurs. Notez les numéros dans l'espace ci-dessous. Reportez-vous à ces numéros lorsque vous contactez votre détaillant Sony à propos de cet appareil.

N° de modèle HT-MT300

N° de série _____

AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, gardez cet appareil à l'abri de la pluie et de l'humidité.

L'appareil n'est pas débranché du secteur aussi longtemps qu'il est raccordé à la prise secteur, même s'il s'éteint automatiquement.

Pour réduire le risque d'incendie, n'obstruez pas l'orifice de ventilation de l'appareil avec un journal, une nappe, une tenture, etc.
N'exposez pas l'appareil à une source de flamme nue (par exemple, une bougie allumée).

Pour réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas cet appareil à des éclaboussures ou des gouttes d'eau et ne posez pas dessus des objets remplis de liquides, notamment des vases.

La fiche principale étant utilisée pour déconnecter l'unité de l'alimentation secteur, connectez l'unité à une prise secteur aisément accessible. Si vous remarquez une anomalie dans l'appareil, débranchez immédiatement la fiche principale de la prise secteur.

Comme la fiche principale de l'adaptateur d'alimentation CA est utilisée pour déconnecter l'adaptateur d'alimentation CA de la prise électrique, connectez-la à une prise CA facilement accessible. Si vous constatez que l'appareil ne fonctionne pas normalement, déconnectez-le immédiatement de la prise CA.

N'installez pas cet appareil dans un endroit confiné, comme sur une étagère ou un meuble TV intégré.

N'exposez pas les piles ou un appareil contenant des piles à une chaleur excessive, notamment aux rayons directs du soleil ou à des flammes.

Utilisation à l'intérieur seulement.

Pour la barre de haut-parleurs

La plaque signalétique et la date de fabrication sont situées sur la partie inférieure de la barre de haut-parleurs.

Pour l'adaptateur CA

Les étiquettes indiquant le numéro de modèle et le numéro de série de l'adaptateur CA se trouvent sur la partie inférieure de l'adaptateur CA.

Pour les clients aux États-Unis



Ce symbole est destiné à renseigner l'utilisateur sur la présence à l'intérieur du boîtier de l'appareil d'une « tension dangereuse » non isolée et suffisamment puissante pour présenter un risque d'électrocution.



Ce symbole est destiné à renseigner l'utilisateur sur la présence d'importantes instructions d'utilisation et d'entretien (service) dans les documents qui accompagnent l'appareil.

Consignes de sécurité importantes

- 1) Lisez ces instructions.
- 2) Conservez ces instructions.
- 3) Respectez tous les avertissements.
- 4) Respectez toutes les instructions.
- 5) N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.
- 6) Nettoyez-le uniquement avec un chiffon sec.
- 7) N'obstruez pas les orifices de ventilation. Installez l'appareil conformément aux instructions du fabricant.
- 8) N'installez pas l'appareil à proximité des sources de chaleur telles que les radiateurs, les registres de chaleur, les poêles ou autres appareils (y compris les amplificateurs) produisant de la chaleur.
- 9) N'altérez pas le dispositif de sécurité de la fiche polarisée ou mise à la terre. Une fiche polarisée compte deux lames de largeur différente. Une fiche de type mise à la terre possède deux lames et une broche de mise à la terre. La lame la plus large ou la troisième broche assure une fonction de sécurité. Si la fiche fournie d'origine ne s'adapte pas à votre prise, faites remplacer la prise obsolète par un électricien.
- 10) Protégez le cordon d'alimentation des lieux de passage ou des points de pincement, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et de sa sortie de l'appareil.
- 11) Utilisez uniquement des accessoires spécifiés par le fabricant.

- 12) Utilisez uniquement l'appareil avec le chariot, socle, trépied, support ou table spécifié par le fabricant ou vendu avec l'appareil. Si vous utilisez un chariot, soyez prudent lorsque vous le déplacez avec l'appareil afin d'éviter toute chute susceptible de provoquer des blessures.



- 13) Débranchez cet appareil en cas d'orage ou d'inutilisation prolongée.
- 14) Confiez toutes les réparations à du personnel de service qualifié. L'appareil doit être réparé en cas de dommage quelconque, notamment lorsque le cordon d'alimentation ou sa fiche est endommagé, du liquide ou un objet a pénétré à l'intérieur de l'appareil, l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, l'appareil ne fonctionne pas normalement ou est tombé.

La déclaration de la FCC suivante s'applique uniquement à la version de ce modèle fabriquée pour la vente aux Etats-Unis. Il se peut que les autres versions ne soient pas conformes aux réglementations techniques de la FCC.

REMARQUE :

Cet appareil a été testé et s'est révélé conforme aux limites des appareils numériques de Classe B, conformément à l'alinéa 15 de la réglementation FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut rayonner de l'énergie de fréquence radio qui, en cas d'installation et d'utilisation non conformes aux instructions, peut engendrer des interférences nuisibles avec les communications radio.

Il n'est toutefois pas garanti qu'aucune interférence ne surviendra dans une installation particulière. Si cet appareil altère effectivement la réception radio ou télévisée, ce qui peut être déterminé en le mettant hors tension, puis à nouveau sous tension, nous vous encourageons à essayer de remédier à la situation en prenant une ou plusieurs mesures ci-après :

- Réorientez ou repositionnez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance qui sépare l'appareil du récepteur.
- Raccordez l'appareil à la prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est raccordé.
- Sollicitez l'aide de votre revendeur ou d'un technicien en radio/télévision expérimenté.

Des câbles et connecteurs correctement blindés et mis à la terre doivent être utilisés pour le raccordement à des ordinateurs hôtes ou des périphériques afin de satisfaire aux limites d'émission du FCC.

ATTENTION

Vous êtes prévenu que toute modification ou changement non expressément approuvé dans ce manuel peut annuler votre autorisation à utiliser cet appareil.

Cet appareil ne doit pas se trouver à proximité d'un autre émetteur ou d'une autre antenne, ou encore être utilisé en même temps que ceux-ci.

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition au rayonnement du FCC déterminées pour un environnement incontrôlé et rencontre les recommandations d'exposition aux radiofréquences (RF) du FCC. Cet équipement devrait être installé et opéré en gardant le radiateur à au moins 20 cm ou plus du corps d'une

personne (excluant les extrémités : mains, poignets, pieds et chevilles).

Pour les clients au Canada

Il est impératif d'utiliser des câbles et des connecteurs correctement blindés et mis à la terre pour la connexion à des ordinateurs hôtes et/ou aux périphériques.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage ;
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements énoncées pour un environnement non contrôlé et respecte les règles d'exposition aux fréquences radioélectriques (RF) CNR-102 de l'IC. Cet équipement doit être installé et utilisé en gardant une distance de 20 cm ou plus entre le radiateur et le corps humain (à l'exception des extrémités : mains, poignets, pieds et chevilles).

Table des matières

Configuration de base	→	Manuel de démarrage (document distinct)
-----------------------	---	---

À propos de ce manuel d'instructions	5
Que contient la boîte ?	6
Guide des pièces et commandes	7

Écoute du son

Écoute d'un téléviseur et d'autres appareils	14
Écoute de la musique d'un périphérique USB	15

Sélection de l'effet sonore

Réglage de l'effet sonore adapté aux sources sonores	17
Apprécier un son clair avec un volume faible pendant la nuit (NIGHT)	18
Améliorer la clarté des dialogues (VOICE)	18
Rendre les sons à faible volume plus faciles à entendre grâce à la compression de la gamme dynamique	19
Réglage du volume du caisson de graves	19

Écoute de la musique/du son avec la fonction BLUETOOTH

Écoute de la musique à partir d'un appareil mobile	20
Écoute de la musique d'un appareil mobile avec SongPal	23
Mise en marche du système à l'aide de l'appareil BLUETOOTH	24

Utilisation des diverses fonctions

Activation de la transmission sans fil entre des appareils spécifiques (SECURE LINK)	25
Apprécier un son diffusé en multiplex (AUDIO)	26
Réduction de la consommation d'énergie	27
Optimisation du son du caisson de graves lors de l'installation sous un sofa	28
Réglage de la fonction d'atténuation pour les prises ANALOG IN et TV IN (OPTICAL)	28

Dépannage

Dépannage	29
Réinitialisation du système	33

Informations complémentaires

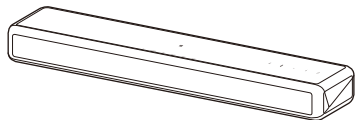
Caractéristiques techniques	34
Types de fichiers compatibles	36
Formats audio d'entrée pris en charge	36
À propos de la communication BLUETOOTH	37
Précautions	38

À propos de ce manuel d'instructions

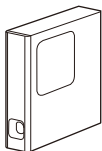
- Les instructions dans ce Manuel d'instructions décrivent les commandes de la télécommande.
- Certaines illustrations sont présentées sous forme de dessins conceptuels et peuvent différer des produits réels.
- Les réglages par défaut sont soulignés dans chaque description de fonction.

Que contient la boîte ?

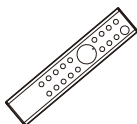
- Barre de haut-parleurs (1)



- Caisson de graves (1)



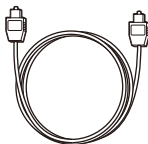
- Télécommande (1)



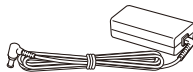
- Pile R03 (taille AAA) (2)



- Câble numérique optique (1)



- Adaptateur CA (1)



- Cordon d'alimentation CA (1)



- Coussinet d'enceinte pour le caisson de graves (4)



- Manuel de démarrage



- Manuel d'instructions

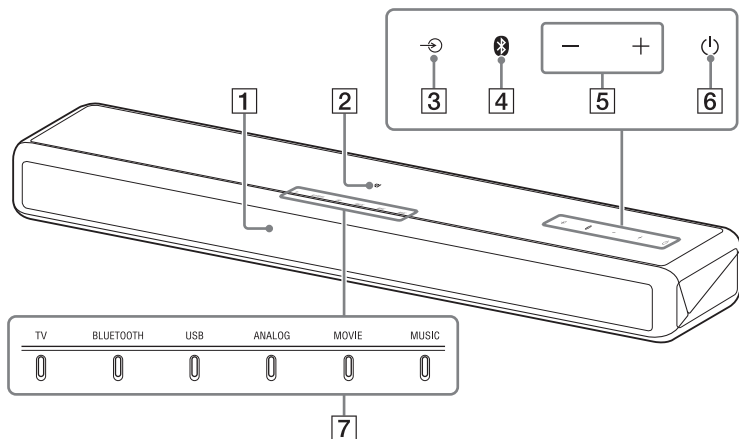


Guide des pièces et commandes

Les détails sont omis des illustrations.

Barre de haut-parleurs (Appareil principal)

Avant



1 Capteur de télécommande

Pointez la télécommande vers le capteur de télécommande pour faire fonctionner le système.

2 Symbole N (page 21)

Lors de l'utilisation de la fonction NFC, placez votre appareil compatible NFC sur le symbole.

3 Touche (sélection d'entrée) (page 14)

4 Touche BLUETOOTH PAIRING (page 20)

5 Touches +/- (volume)

6 Touche (alimentation)







Allume le système ou le règle en mode de veille.

7 Témoins






Pour plus de détails, consultez « À propos des témoins de l'appareil principal » (page 8).



À propos des témoins de l'appareil principal

Un ou plusieurs témoin(s) s'allument et clignent sur l'appareil principal pour indiquer l'entrée ou l'état de l'appareil d'entrée.

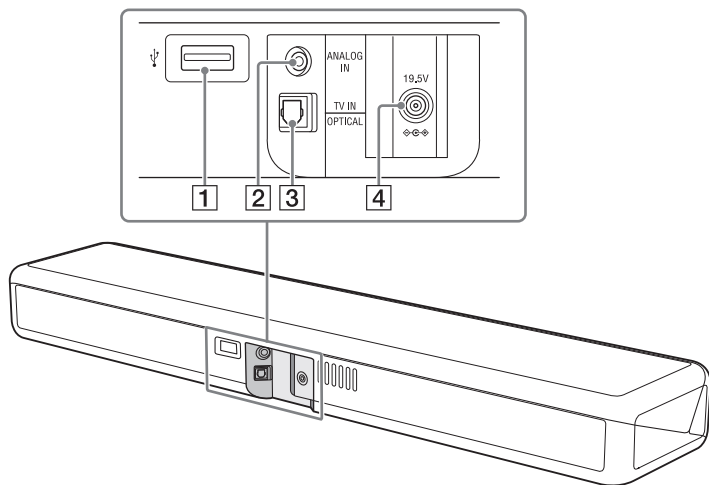
Témoins	État
TV 	<ul style="list-style-type: none">• S'allume : L'entrée du téléviseur est sélectionnée.• Clignote une fois : Pendant le changement de volume/volume du caisson de graves.
BLUETOOTH 	<ul style="list-style-type: none">• S'allume en bleu : Connexion BLUETOOTH établie (l'entrée BLUETOOTH est sélectionnée).• Clignote une fois : Pendant le changement de volume/volume du caisson de graves.• Clignote rapidement en bleu : Pendant l'état de veille de jumelage.• Clignote en bleu : Tentative de connexion BLUETOOTH en cours.
USB 	<ul style="list-style-type: none">• S'allume : L'entrée USB est sélectionnée.• Clignote une fois : Pendant le changement de volume/volume du caisson de graves.• Clignote rapidement : Pendant la lecture des données du périphérique USB connecté.• Clignote deux fois à plusieurs reprises : Lors de la connexion d'un périphérique non pris en charge.
ANALOG 	<ul style="list-style-type: none">• S'allume : L'entrée analogique est sélectionnée.• Clignote une fois : Pendant le changement de volume/volume du caisson de graves.
MOVIE  MUSIC 	<ul style="list-style-type: none">• S'allume(nt) : L'effet sonore est sélectionné. (page 17)


Les témoins clignent lors de l'activation/la désactivation du réglage de fonction ou l'utilisation de la télécommande.

Témoins	État
USB  ANALOG 	<ul style="list-style-type: none">• Clignent deux fois : L'une des fonctions suivantes est activée.<ul style="list-style-type: none">– Dolby DRC (page 19)– Veille BLUETOOTH (page 24)– Veille automatique (page 27)– Mode sofa (page 28)– Atténuation (page 28)
USB 	<ul style="list-style-type: none">• Clignote deux fois : L'une des fonctions suivantes est désactivée.<ul style="list-style-type: none">– Dolby DRC (page 19)– Veille BLUETOOTH (page 24)– Veille automatique (page 27)– Mode sofa (page 28)– Atténuation (page 28)
MOVIE  MUSIC 	<ul style="list-style-type: none">• Clignent deux fois : Le canal audio est réglé à Principal (page 26) ou l'une des fonctions suivantes est activée.<ul style="list-style-type: none">– Mode nuit (page 18)– Mode voix (page 18)• S'allument pendant 2 secondes et s'éteignent : L'effet sonore est réglé à CLEAR AUDIO+.• Clignent successivement : Tentative de connexion du caisson de graves au système à l'aide de la fonction Secure Link (page 25).

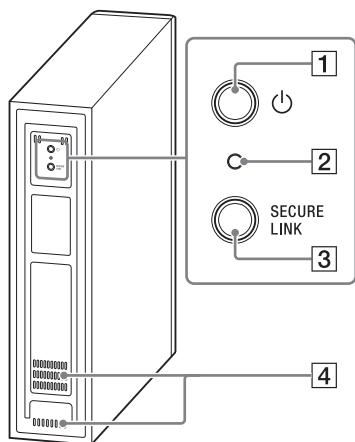
Témoins		État				
MOVIE		<ul style="list-style-type: none"> • Clignote deux fois : Le canal audio est réglé à Secondaire (page 26) ou l'une des fonctions suivantes est désactivée. <ul style="list-style-type: none"> – Mode nuit (page 18) – Mode voix (page 18) 				
MUSIC		<ul style="list-style-type: none"> • Clignote deux fois : Le canal audio est réglé à Principal/Secondaire (page 26). 				
TV	USB	ANALOG	<ul style="list-style-type: none"> • Clignotent trois fois : Le niveau de volume/volume du caisson de graves est réglé au maximum/minimum. • Clignotent à plusieurs reprises : Le son est coupé. 			
TV	BLUETOOTH	USB	ANALOG	MOVIE	MUSIC	<ul style="list-style-type: none"> • Clignotent pendant 10 secondes et le système s'éteint : La fonction de protection est activée (page 32). • Clignotent lentement : Le système passe en mode de veille à l'aide de la fonction de veille automatique.

Arrière



- 1** Port  (USB) (page 15)
- 2** Prise ANALOG IN
- 3** Prise TV IN (OPTICAL)
- 4** Prise DC IN

Caisson de graves



1 Touche (alimentation)

Allume le caisson de graves ou le règle en mode de veille.

2 Témoin d'alimentation

- S'allume en rouge : Caisson de graves en mode de veille
- S'allume en vert : Caisson de graves connecté au système
- S'allume en orange : Caisson de graves connecté au système à l'aide de la fonction Secure Link
- Clignote en vert : Tentative de connexion du caisson de graves au système
- Clignote en orange : Tentative de connexion du caisson de graves au système à l'aide de la fonction Secure Link
- Clignote en rouge : La fonction de protection du caisson de graves est activée (page 30).

3 Touche **SECURE LINK** (page 25)

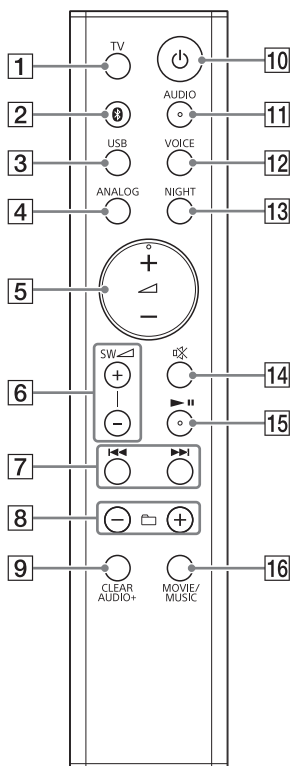
4 Ouvertures d'aération

Pour des raisons de sécurité, n'obstruez pas les ouvertures d'aération.

Télécommande

Certaines touches fonctionnent différemment selon la durée pendant laquelle vous appuyez sur la touche. Les icônes ci-dessous indiquent la durée pendant laquelle vous devez appuyer sur la touche.

- : Appuyez sur la touche.
- (long) : Maintenez enfoncée la touche pendant cinq secondes.



1 TV (page 14)

Permet de sélectionner le téléviseur connecté à la prise TV IN (OPTICAL) pour émettre le son.

2 BLUETOOTH (page 21)

Permet d'activer la fonction BLUETOOTH du système.

3 USB (page 15)

Permet de sélectionner le périphérique USB connecté au port USB (USB) pour émettre le son.

4 ANALOG

● : Permet de sélectionner le téléviseur connecté à la prise ANALOG IN pour émettre le son. (page 14)

● (long) : Active/désactive la fonction d'atténuation audio. (page 28)

5 (volume) +*/-

Règle le volume.

6 SW (volume du caisson de graves) +/- (page 19)

Règle le volume du caisson de graves.

7 ◀◀/▶▶ (précédent/suivant) (page 15, 20)

Permet d'accéder au début du fichier précédent ou suivant.

8 - (moins) + (plus) (sélection) (page 15)

Permet d'alterner entre les dossiers précédent et suivant pour la lecture USB.

9 CLEAR AUDIO+


● : Permet de sélectionner CLEAR AUDIO+ comme effet sonore. (page 17)


● (long) : Active le mode de liaison sécurisée. (page 25)

10  **(alimentation)**


Allume le système ou le règle en mode de veille.


11 **AUDIO***

 : Permet de sélectionner le canal audio pour la diffusion en multiplex Dolby Digital. (page 26)


 : Active/désactive la fonction Dolby DRC. (page 19)


12 **VOICE**

 : Active/désactive le mode voix. (page 18)

 : Active/désactive le mode sofa. (page 28)

13 **NIGHT**

 : Active/désactive le mode nuit. (page 18)

 : Active/désactive le mode de veille BLUETOOTH. (page 24)


14  **(coupure du son)**


Désactive temporairement le son.



15  **(lecture/pause)* (page 15, 20)**

Suspend ou reprend la lecture.

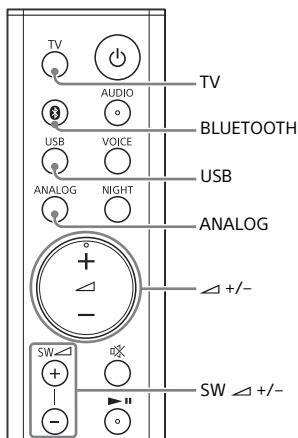
16 **MOVIE/MUSIC**

 : Permet de sélectionner MOVIE ou MUSIC comme effet sonore. (page 17)

 : Active/désactive la fonction de veille automatique. (page 27)

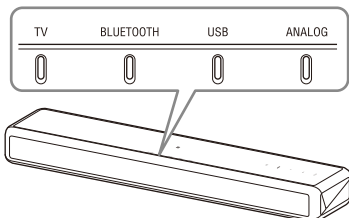
* Les touches AUDIO,  et  + comportent un point tactile. Utilisez ce point comme guide pendant l'utilisation.

Écoute d'un téléviseur et d'autres appareils



1 Appuyez sur TV, ANALOG, BLUETOOTH ou USB pour sélectionner l'entrée servant à connecter l'appareil souhaité.

Le témoin de l'entrée sélectionnée s'allume sur l'appareil principal.



TV

Téléviseur connecté à la prise TV IN (OPTICAL)

ANALOG

Téléviseur connecté à la prise ANALOG IN

BLUETOOTH

Appareil BLUETOOTH prenant en charge A2DP

Pour plus de détails, consultez « Écoute de la musique/du son avec la fonction BLUETOOTH » (page 20).

USB

Périphérique USB connecté au port ψ (USB)

Pour plus de détails, consultez « Écoute de la musique d'un périphérique USB » (page 15).

2 Réglez le volume.

- Réglez le volume en appuyant sur la touche \triangle +/- de la télécommande.
- Réglez le volume du caisson de graves en appuyant sur la touche SW \triangle +/- de la télécommande (page 19).

Conseil

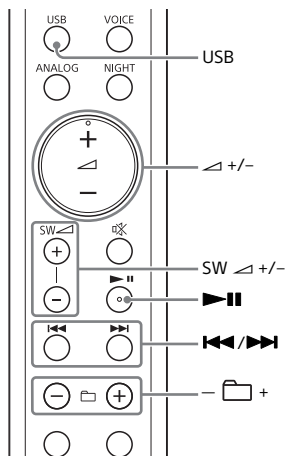
Si vous appuyez sur \rightarrow sur l'appareil principal, l'appareil change de manière cyclique dans l'ordre suivant.


TV \rightarrow BLUETOOTH \rightarrow USB \rightarrow ANALOG

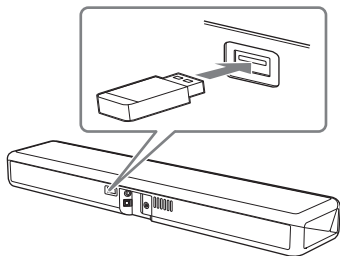
Écoute de la musique d'un périphérique USB

Vous pouvez lire des fichiers de musique stockés sur un périphérique USB connecté.

Pour connaître les différents types de fichiers compatibles, consultez « Types de fichiers compatibles » (page 36).







- 1 Connectez le périphérique USB au port  (USB).





- 2 Appuyez sur USB.

- 3 Appuyez sur  (lecture/pause).

- 4 Appuyez sur  +  pour alterner entre les dossiers précédent et suivant pour la lecture.

Vous pouvez accéder au début du fichier précédent ou suivant en utilisant  /  sur la télécommande.

- 5 Réglez le volume.

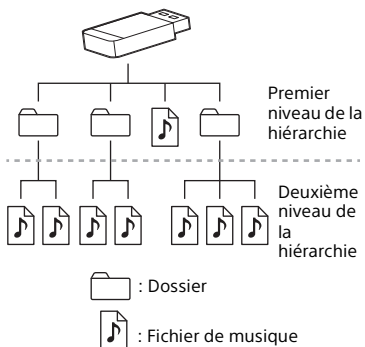
- Réglez le volume en appuyant sur la touche  +/- de la télécommande.
- Réglez le volume du caisson de graves en appuyant sur la touche SW  +/- de la télécommande (page 19).

Remarque

Ne retirez pas le périphérique USB pendant l'utilisation. Pour éviter toute corruption ou tout endommagement des données sur le périphérique USB, éteignez le système avant de connecter ou retirer le périphérique USB.

Ordre de lecture de la musique

Si le périphérique USB contient un dossier, les fichiers de musique sont lus dans l'ordre des fichiers de musique du premier niveau de la hiérarchie. L'ordre de lecture des fichiers de musique varie selon le système de fichier du périphérique USB.



Système de fichier	Ordre de lecture des dossiers et fichiers de musique
FAT32	Ordre des dates et heures d'enregistrement (du plus ancien au plus récent)
NTFS	Ordre des noms de dossiers ou fichiers

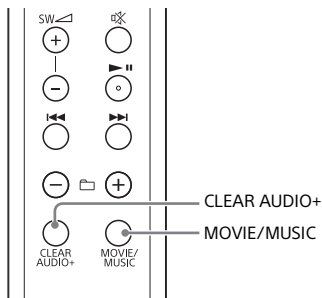
Conseil

Vous pouvez sélectionner la méthode de lecture en utilisant SongPal (page 23).

Sélection de l'effet sonore

Réglage de l'effet sonore adapté aux sources sonores

Vous pouvez facilement profiter des effets sonores préprogrammés adaptés à différents types de sources sonores.



Appuyez sur CLEAR AUDIO+ ou MOVIE/MUSIC pour sélectionner les effets sonores.

Pour sélectionner MOVIE ou MUSIC, appuyez plusieurs fois sur MOVIE/MUSIC.

CLEAR AUDIO+

Vous pouvez apprécier le son avec le champ acoustique recommandé par Sony. Le champ acoustique est automatiquement optimisé en fonction du contenu en cours de lecture et de la fonction.

Les témoins MOVIE et MUSIC s'allument pendant 2 secondes, puis s'éteignent.

MOVIE

Les sonorités sont émises avec des effets ambiophoniques, réalistes et puissants, afin qu'elles soient adaptées aux films.

Le témoin MOVIE s'allume.

MUSIC

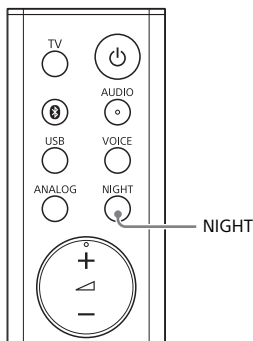
Les effets sonores sont optimisés pour l'écoute de la musique.

Le témoin MUSIC s'allume.

Apprécier un son clair avec un volume faible pendant la nuit (NIGHT)

Vous pouvez compresser le son en fonction des informations comprises dans le contenu en activant le mode nuit.

Le son est émis à un volume faible avec une perte minimale de fidélité et de clarté des dialogues.



Appuyez sur NIGHT pour activer ou désactiver la fonction.

Mode nuit activé

Les témoins MOVIE et MUSIC clignotent deux fois.

Mode nuit désactivé

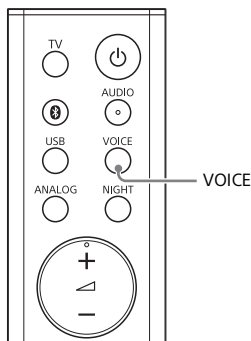
Le témoin MOVIE clignote deux fois.

Remarque

Lorsque vous éteignez le système, le mode nuit est automatiquement désactivé.

Améliorer la clarté des dialogues (VOICE)

Vous pouvez améliorer la clarté des dialogues en activant le mode voix.



Appuyez sur VOICE pour activer ou désactiver la fonction.

Mode voix activé

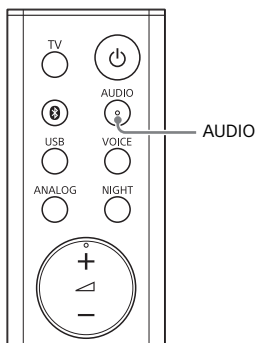
Les témoins MOVIE et MUSIC clignotent deux fois.

Mode voix désactivé

Le témoin MOVIE clignote deux fois.

Rendre les sons à faible volume plus faciles à entendre grâce à la compression de la gamme dynamique

Cette fonction fonctionne uniquement lors de la lecture du signal Dolby Digital de l'appareil connecté à la prise TV IN (OPTICAL). Lorsque vous activez Dolby DRC (Contrôle de la gamme dynamique), la gamme dynamique du signal audio (la différence entre les niveaux de volume minimum et maximum) est compressée et les sons à faible volume sont faciles à entendre.



Maintenez enfoncée la touche AUDIO pendant 5 secondes pour activer ou désactiver la fonction.

Dolby DRC activée

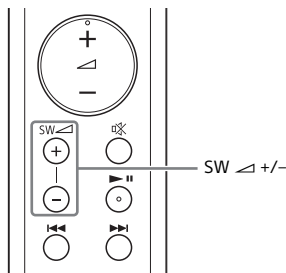
Les témoins USB et ANALOG clignotent deux fois.

Dolby DRC désactivée

Le témoin USB clignote deux fois.

Réglage du volume du caisson de graves

Le caisson de graves est conçu pour reproduire les sons graves ou basses fréquences.



Appuyez sur SW (volume du caisson de graves) +/- pour régler le volume du caisson de graves.

Remarque

Lorsque la source d'entrée ne contient pas beaucoup de sons graves, comme les émissions de télévision, les sons graves émis par le caisson de graves peuvent être difficiles à entendre.

Écoute de la musique/du son avec
la fonction BLUETOOTH

Écoute de la musique à partir d'un appareil mobile

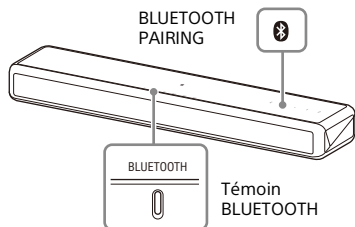
Vous pouvez écouter la musique stockée sur un appareil mobile tel qu'un téléphone intelligent ou une tablette via une connexion sans fil en connectant le système et l'appareil mobile avec la fonction BLUETOOTH.

Lors de la connexion de l'appareil mobile avec la fonction BLUETOOTH, vous pouvez le faire fonctionner en utilisant simplement la télécommande fournie, sans allumer le téléviseur.

Écoute de la musique en jumelant un appareil mobile

1 Appuyez sur BLUETOOTH PAIRING sur l'appareil principal.

Le système passe en mode de jumelage et le témoin BLUETOOTH clignote rapidement.



2 Activez la fonction BLUETOOTH, puis sélectionnez « HT-MT300/301 » après l'avoir recherché sur l'appareil mobile.

Si un code est demandé, entrez « 0000 ».

3 Assurez-vous que le témoin BLUETOOTH de l'appareil principal s'allume en bleu.

Une connexion est établie entre le système et l'appareil mobile.

4 Démarrez la lecture audio avec l'application musicale sur l'appareil mobile connecté.

Le son est émis par l'appareil principal.

5 Réglez le volume.

- Réglez le volume en appuyant sur la touche \triangleleft +/- de la télécommande.
- Réglez le volume du caisson de graves en appuyant sur la touche SW \triangleleft +/- de la télécommande (page 19).
- Les touches $\blacktriangleright\|\|$ et $\|\|\blacktriangleleft$ de la télécommande peuvent être utilisées pour la fonction BLUETOOTH.

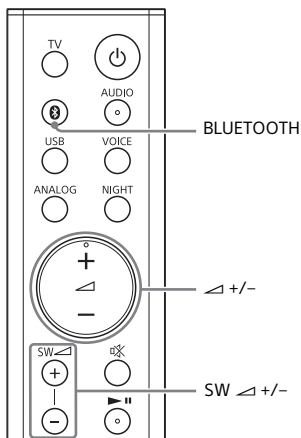
Remarques

- Vous pouvez jumeler jusqu'à 10 appareils BLUETOOTH. Si un 11e appareil BLUETOOTH est jumelé, l'appareil connecté le moins récemment sera remplacé par le nouveau.
- Effectuez le jumelage pour le deuxième appareil mobile et les suivants.

Conseil

Vous pouvez vérifier l'état de connexion de la fonction BLUETOOTH en vérifiant l'état du témoin BLUETOOTH (page 8).

Écoute de la musique à partir de l'appareil mobile jumelé



1 Activez la fonction BLUETOOTH de l'appareil mobile.

2 Appuyez sur BLUETOOTH.

Le système se reconnecte automatiquement à l'appareil BLUETOOTH auquel il était connecté le plus récemment.

3 Assurez-vous que le témoin BLUETOOTH s'allume en bleu.

Une connexion est établie entre le système et l'appareil mobile.

4 Démarrez la lecture audio avec l'application musicale sur l'appareil mobile connecté.

Le son est émis par l'appareil principal.

5 Réglez le volume.

- Réglez le volume en appuyant sur la touche \triangleleft +/- de la télécommande.
- Réglez le volume du caisson de graves en appuyant sur la touche

SW \triangleleft +/- de la télécommande (page 19).

Connexion d'un appareil mobile à l'aide de la fonction par simple contact (NFC)

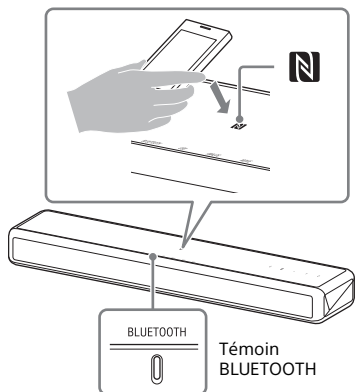
Lorsque vous maintenez un appareil mobile compatible NFC tel qu'un téléphone intelligent ou une tablette près du symbole N de l'appareil principal, le système s'allume automatiquement, puis le jumelage et la connexion BLUETOOTH sont effectués automatiquement.

Appareils compatibles

Téléphones intelligents, tablettes et lecteurs audio avec fonction NFC intégrée (SE : Android™ 2.3.3 ou ultérieure, sauf Android 3.x)

- 1** Activez la fonction NFC de l'appareil mobile.
- 2** Touchez au symbole N de l'appareil principal avec l'appareil mobile.

Touchez-le jusqu'à ce que l'appareil mobile vibre et qu'un message s'affiche sur l'appareil mobile. Suivez les instructions à l'écran pour terminer le jumelage de l'appareil principal et de l'appareil mobile.



- Activez la fonction NFC.
- Installez l'application « Connexion NFC facile » à partir de Google Play et démarrez l'application. (Il est possible que l'application ne soit pas disponible dans certains pays/régions.) Pour plus de détails, reportez-vous au manuel d'instructions de votre appareil.

• Si votre appareil mobile est d'un type qui passe en mode de veille en réponse à une force magnétique, il pourrait être impossible de le connecter à l'aide de la fonction NFC. Lorsque la fonction par simple contact ne fonctionne pas, connectez l'appareil en utilisant la fonction BLUETOOTH (page 20).

3 Assurez-vous que le témoin BLUETOOTH s'allume en bleu.

Une connexion est établie entre le système et l'appareil mobile.

4 Démarrez la lecture audio avec l'application musicale sur l'appareil mobile connecté.

Le son est émis par le système.

5 Réglez le volume.

- Réglez le volume en appuyant sur la touche \triangleleft +/- de la télécommande.
- Réglez le volume du caisson de graves en appuyant sur la touche SW \triangleleft +/- de la télécommande (page 19).

Pour arrêter la lecture à l'aide de la fonction par simple contact

Touchez de nouveau au symbole N de l'appareil principal avec l'appareil mobile.

La connexion BLUETOOTH sera désactivée.

Remarques

- Selon votre appareil, vous pourriez avoir à effectuer au préalable les actions suivantes sur votre appareil mobile.

Écoute de la musique d'un appareil mobile avec SongPal

Possibilités offertes par SongPal*

SongPal est une application permettant de contrôler des appareils audio Sony compatibles à l'aide d'un appareil mobile tel qu'un téléphone intelligent ou une tablette.

* SongPal a été mise à jour et distribuée sous le nom de Sony | Music Center. Sony | Music Center est compatible avec le système.


Pour plus de détails sur SongPal, reportez-vous à l'adresse URL suivante. <http://info.songpal.sony.net/help/>

L'installation de SongPal sur votre appareil mobile permet d'effectuer les opérations suivantes.

Réglages sonores du système

Vous pouvez facilement personnaliser votre son ou utiliser le réglage CLEAR AUDIO+ recommandé par Sony.

Apprécier de la musique du périphérique USB

Vous pouvez écouter la musique d'un périphérique connecté au port  (USB) de l'appareil principal.

Vous pouvez effectuer et modifier les réglages de lecture aléatoire et lecture répétée uniquement à partir de SongPal.

Remarque

Les options qu'il est possible de contrôler à l'aide de SongPal varient selon le périphérique connecté. Les caractéristiques et la conception de l'application sont sujettes à modification sans préavis.

Utilisation de SongPal

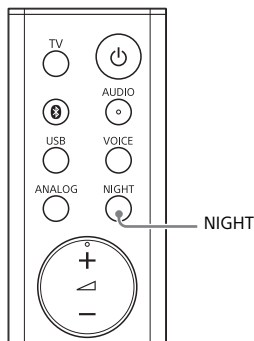
- 1 Installez l'application SongPal gratuite sur l'appareil mobile.**
Recherchez SongPal dans Google Play ou l'App Store et installez l'application sur votre appareil mobile.
- 2 Connectez le système et l'appareil mobile à l'aide de la fonction BLUETOOTH (page 20) ou de la fonction NFC (page 21).**
- 3 Démarrez SongPal.**
- 4 Suivez les instructions d'utilisation à l'écran de SongPal.**

Remarque

Utilisez la plus récente version de SongPal.

Mise en marche du système à l'aide de l'appareil BLUETOOTH

Lorsque le système contient des informations de jumelage, vous pouvez allumer le système et écouter la musique d'un appareil BLUETOOTH, même si le système est en mode de veille, en activant le mode de veille BLUETOOTH.



Maintenez enfoncée la touche NIGHT pendant 5 secondes pour activer ou désactiver la fonction.

Mode de veille BLUETOOTH activé

Les témoins USB et ANALOG clignotent deux fois.

Mode de veille BLUETOOTH désactivé

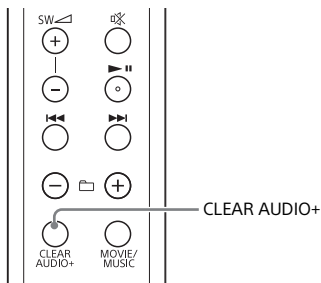
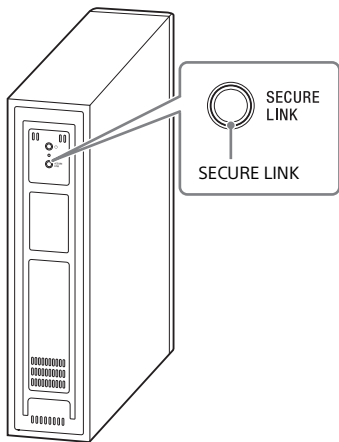
Le témoin USB clignote deux fois.

Remarque

Pendant que le mode de veille BLUETOOTH est activé, la consommation d'énergie en mode de veille augmente.

Activation de la transmission sans fil entre des appareils spécifiques (SECURE LINK)

Vous pouvez spécifier la connexion sans fil pour relier l'appareil principal et le caisson de graves à l'aide de la fonction Secure Link. Cette fonction peut aider à prévenir les interférences si vous utilisez plusieurs produits sans fil ou si vos voisins utilisent des produits sans fil.



1 Appuyez sur SECURE LINK à l'arrière du caisson de graves.

Le témoin d'alimentation du caisson de graves clignote en orange.

2 Maintenez enfoncée la touche CLEAR AUDIO+ pendant 5 secondes.

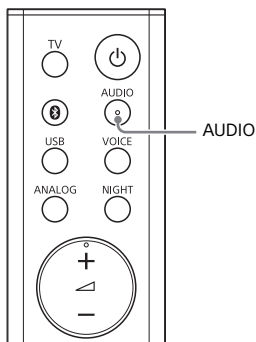
Les témoins USB et ANALOG clignotent deux fois, puis les témoins MOVIE et MUSIC clignotent successivement.

Lorsque l'appareil principal est relié au caisson de graves, les témoins cessent de clignoter.

En cas d'échec, les témoins MOVIE et MUSIC s'allument pendant 5 secondes. Réessayez l'opération ci-dessus.

Apprécier un son diffusé en multiplex (AUDIO)

Vous pouvez apprécier un son diffusé en multiplex lorsque le système reçoit un signal diffusé en multiplex Dolby Digital.



Remarque

Pour recevoir un signal Dolby Digital, vous devez raccorder un téléviseur ou d'autres appareils à la prise TV IN (OPTICAL) à l'aide du câble numérique optique (fourni).

Appuyez plusieurs fois sur AUDIO.

Le canal change de manière cyclique dans l'ordre suivant.

Principal → Secondaire → Principal/
Secondaire

Principal

Émet uniquement le canal principal.
Les témoins MOVIE et MUSIC clignotent deux fois.

Secondaire

Émet uniquement le canal secondaire.
Le témoin MOVIE clignote deux fois.

Principal/Secondaire

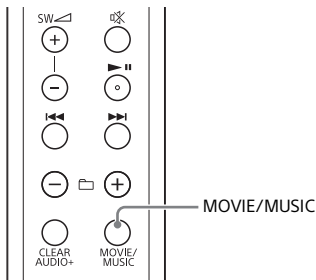
Le son principal est émis par le haut-parleur gauche et le son secondaire par le haut-parleur droit.
Le témoin MUSIC clignote deux fois.

Réduction de la consommation d'énergie

Pour utiliser le système tout en réduisant la consommation d'énergie, modifiez les réglages suivants.

Éteindre le système en détectant l'état d'utilisation

Lorsque vous activez la fonction de veille automatique, le système passe en mode de veille automatiquement si vous n'utilisez pas le système pendant environ 20 minutes et qu'il ne reçoit pas un signal d'entrée.



Maintenez enfoncée la touche MOVIE/MUSIC pendant 5 secondes pour activer ou désactiver la fonction.

Veille automatique activée

Les témoins USB et ANALOG clignotent deux fois.

Veille automatique désactivée

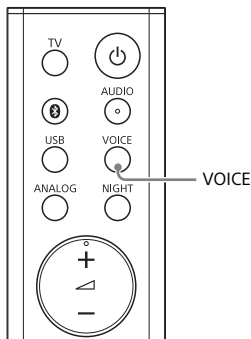
Le témoin USB clignote deux fois.

Économie d'énergie en mode de veille

Pour réduire la consommation d'énergie en mode de veille, désactivez le mode de veille BLUETOOTH (page 24). Avec le réglage par défaut, le mode est activé.

Optimisation du son du caisson de graves lors de l'installation sous un sofa

Vous pouvez optimiser le son du caisson de graves installé sous un sofa en activant le mode sofa.



Maintenez enfoncée la touche VOICE pendant 5 secondes pour activer ou désactiver la fonction.

Mode sofa activé

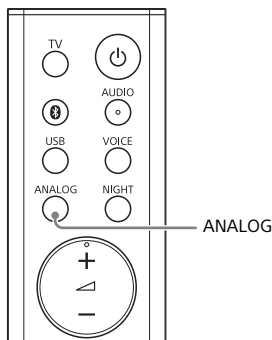
Les témoins USB et ANALOG clignotent deux fois.

Mode sofa désactivé

Le témoin USB clignote deux fois.

Réglage de la fonction d'atténuation pour les prises ANALOG IN et TV IN (OPTICAL)

De la distorsion peut se produire lors de l'écoute d'un appareil raccordé aux prises ANALOG IN et TV IN (OPTICAL). Vous pouvez éviter la distorsion en atténuant le niveau d'entrée du système.



Maintenez enfoncée la touche ANALOG pendant 5 secondes pour activer ou désactiver la fonction.

Atténuation activée

Les témoins USB et ANALOG clignotent deux fois.

Atténuation désactivée

Le témoin USB clignote deux fois.

Dépannage

Si vous rencontrez l'un des problèmes suivants lors de l'utilisation du système, consultez ce guide de dépannage pour tenter de résoudre le problème avant de demander une réparation. Si le problème persiste, consultez votre détaillant Sony le plus proche. Lorsque vous demandez une réparation, apportez l'appareil principal et le caisson de graves, même si un seul élément semble présenter un problème.

Alimentation

Le système ne s'allume pas.

- Vérifiez que le cordon d'alimentation CA est correctement connecté.
- Déconnectez le cordon d'alimentation CA de la prise murale, puis reconnectez-le après quelques minutes.

Le système s'éteint automatiquement.

- La fonction de veille automatique est activée. Désactivez la fonction de veille automatique (page 27).

Son

Aucun son du téléviseur n'est émis par le système.

- Si aucun son n'est émis par une prise de sortie numérique optique, essayez de procéder comme suit.
 - Raccordez le décodeur de câblodistribution ou le récepteur




satellite directement à la prise TV IN (OPTICAL) du système.

- Raccordez le système et le téléviseur à l'aide d'un câble audio analogique (non fourni) et commutuez l'entrée du système à « ANALOG ».
- Appuyez sur la touche d'entrée de la prise à laquelle vous avez raccordé le téléviseur (page 14).
- Augmentez le volume du téléviseur ou annulez la fonction de coupure du son.
- Vérifiez le niveau de sortie sonore du téléviseur. Reportez-vous au manuel d'instructions du téléviseur pour plus de détails sur les réglages du téléviseur.
- Le système prend en charge les formats audio Dolby Digital et PCM (page 36). Lors de la lecture d'un format non pris en charge, réglez le réglage de sortie audio numérique du téléviseur (BRAVIA) à « PCM ». Pour plus de détails, reportez-vous au manuel d'instructions du téléviseur.

Le son est émis par le système et le téléviseur.

- Coupez le son du système ou du téléviseur.

Aucun son ou seulement un son très faible de l'appareil raccordé au système est émis par le système.

- Appuyez sur  + et vérifiez le niveau de volume (page 12).
- Appuyez sur  ou  + pour annuler la fonction de coupure du son (page 12).
- Assurez-vous que la source d'entrée est sélectionnée correctement. Essayez d'autres sources d'entrée en appuyant sur une touche d'entrée différente de la télécommande (page 14).
- Vérifiez que tous les câbles et cordons du système et de l'appareil raccordé sont fermement insérés.



- Si l'appareil raccordé prend en charge la fonction de suréchantillonnage, vous devez la désactiver.

L'effet ambiophonique ne peut pas être obtenu.


- Selon le réglage de signal d'entrée et de champ acoustique, le traitement sonore ambiophonique pourrait ne pas fonctionner correctement. L'effet ambiophonique peut être subtil, selon le programme ou le disque.
- Pour effectuer la lecture du son multicanal, vérifiez le réglage de sortie audio numérique sur l'appareil raccordé au système. Pour plus de détails, reportez-vous au manuel d'instructions fourni avec l'appareil raccordé.

Caisson de graves

Aucun son ou seulement un son très faible est émis par le caisson de graves.

- Appuyez sur SW  + pour augmenter le volume du caisson de graves (page 19).
- Assurez-vous que le témoin d'alimentation du caisson de graves est allumé en vert.
- Si le témoin d'alimentation du caisson de graves ne s'allume pas, essayez de procéder comme suit.
 - Vérifiez que le cordon d'alimentation CA du caisson de graves est raccordé correctement.
 - Appuyez sur la touche  (alimentation) du caisson de graves pour le mettre en marche.
- Si le témoin d'alimentation du caisson de graves clignote lentement en vert ou s'allume en rouge, essayez de procéder comme suit.
 - Rapprochez le caisson de graves de l'appareil principal de manière à ce que le témoin d'alimentation s'allume en vert.

- Suivez les étapes de la section « Activation de la transmission sans fil entre des appareils spécifiques (SECURE LINK) » (page 25).

- Si le témoin d'alimentation du caisson de graves clignote en rouge, la fonction de protection du caisson de graves est activée. Appuyez sur la touche  (alimentation) du caisson de graves pour l'éteindre et vérifiez si les ouvertures d'aération du caisson de graves sont bloquées.
- Un caisson de graves permet de reproduire les sons graves. Dans le cas de sources d'entrée comportant très peu de sons graves (par exemple, une émission de télévision), le son émis par le caisson de graves peut être difficile à entendre.
- Le caisson de graves est conçu pour reproduire les sons graves. Lorsque la source d'entrée ne contient pas beaucoup de sons graves, comme c'est le cas avec la plupart des émissions de télévision, les sons graves peuvent être inaudibles.
- Désactivez le mode nuit. Pour plus de détails, consultez « Apprécier un son clair avec un volume faible pendant la nuit (NIGHT) » (page 18).


Le son est saccadé ou comporte des parasites.

- Si un appareil qui génère des ondes électromagnétiques se trouve à proximité, par exemple un appareil LAN sans fil ou un four à micro-ondes en cours d'utilisation, éloignez-le du système.
- Si un obstacle se trouve entre l'appareil principal et le caisson de graves, déplacez ou retirez-le.
- Placez l'appareil principal et le caisson de graves aussi près que possible.
- Faites passer la fréquence LAN sans fil de tout routeur LAN sans fil ou ordinateur personnel situé à proximité à la bande 5 GHz.

- Faites passer le téléviseur, lecteur Blu-ray Disc, etc. du mode LAN sans fil au mode LAN câblé.

Connexion d'un périphérique USB

Le périphérique USB n'est pas reconnu.

- Essayez d'effectuer les actions suivantes :
 - ① Éteignez le système.
 - ② Retirez et reconnectez le périphérique USB.
 - ③ Allumez le système.
- Assurez-vous que le périphérique USB est correctement connecté au port  (USB) (page 15).
- Vérifiez si le périphérique USB ou un câble est endommagé.
- Assurez-vous que le périphérique USB est activé.
- Si le périphérique USB est connecté via un concentrateur USB, déconnectez-le et connectez le périphérique USB directement au système.
- Connectez le périphérique USB à la prise ANALOG IN du système en utilisant un câble audio analogique (non fourni).

Connexion d'un appareil mobile

La connexion BLUETOOTH ne peut pas être effectuée.

- Assurez-vous que le témoin BLUETOOTH de l'appareil principal s'allume (page 7).
- Assurez-vous que l'appareil BLUETOOTH à connecter est allumé et que la fonction BLUETOOTH est activée.
- Rapprochez ce système et l'appareil BLUETOOTH.

- Jumelez de nouveau ce système et l'appareil BLUETOOTH. Il pourrait d'abord être nécessaire d'annuler le jumelage avec ce système à l'aide de votre appareil BLUETOOTH.

Impossible d'effectuer le jumelage.

- Rapprochez ce système et l'appareil BLUETOOTH.
- Assurez-vous que le système ne reçoit aucune interférence provenant d'un appareil LAN sans fil, d'un autre appareil sans fil 2,4 GHz ou d'un four à micro-ondes. Si un appareil qui génère un rayonnement électromagnétique se trouve à proximité, éloignez l'appareil de ce système.
- Le jumelage pourrait être impossible si d'autres appareils BLUETOOTH sont présents autour du système. En pareil cas, éteignez les autres appareils BLUETOOTH.

Le son de l'appareil mobile BLUETOOTH connecté n'est pas émis par le système.

- Assurez-vous que le témoin BLUETOOTH de l'appareil principal s'allume (page 7).
- Rapprochez ce système et l'appareil BLUETOOTH.
- Si un appareil qui génère un rayonnement électromagnétique se trouve à proximité, par exemple un appareil LAN sans fil, un autre appareil BLUETOOTH ou un four à micro-ondes, éloignez l'appareil de ce système.
- Retirez tout obstacle se trouvant entre ce système et l'appareil BLUETOOTH ou éloignez ce système de l'obstacle.
- Repositionnez l'appareil BLUETOOTH connecté.
- Faites passer la fréquence LAN sans fil de tout routeur LAN sans fil ou ordinateur situé à proximité à la plage 5 GHz.

- Augmentez le volume sur l'appareil BLUETOOTH connecté.

Le son n'est pas synchronisé avec l'image.

- Lorsque vous regardez des films, le son pourrait être légèrement décalé par rapport à l'image.

Télécommande

La télécommande de ce système ne fonctionne pas.

- Pointez la télécommande vers le capteur de télécommande sur l'appareil principal (page 7).
- Retirez tous les obstacles qui se trouvent entre la télécommande et le système.
- Remplacez les deux piles de la télécommande par de nouvelles piles, si elles sont faibles.
- Assurez-vous d'appuyer sur la bonne touche de la télécommande (page 12).

La télécommande du téléviseur ne fonctionne pas.

- Installez l'appareil principal de manière à ne pas bloquer le capteur de télécommande du téléviseur.

Autres

Tous les témoins de l'appareil principal clignotent pendant 10 secondes et le système s'éteint.


- La fonction de protection est activée. Déconnectez le cordon d'alimentation CA et vérifiez les points suivants.
 - Assurez-vous que les ouvertures d'aération de l'appareil principal ne sont pas recouvertes et allumez le système après quelques instants.

- Lorsque le système utilise la connexion USB, retirez le périphérique USB et allumez le système. Si le système fonctionne correctement, le courant du périphérique USB connecté est supérieur au courant de sortie maximum de 500 mA du système ou le périphérique USB présente une anomalie.

Les capteurs du téléviseur ne fonctionnent pas correctement.


- L'appareil principal peut bloquer certains capteurs (comme le capteur de luminosité), le récepteur de télécommande de votre téléviseur ou l'émetteur de lunettes 3D (transmission infrarouge) d'un téléviseur 3D prenant en charge le système de lunettes 3D infrarouge ou la communication sans fil. Éloignez l'appareil principal du téléviseur à une distance suffisante pour permettre à ces composants de fonctionner correctement. Pour connaître les emplacements des capteurs et du récepteur de télécommande, reportez-vous au manuel d'instructions fourni avec le téléviseur.

Le système ne fonctionne pas correctement.


- Le système pourrait être en mode de démonstration. Pour annuler le mode de démonstration, réinitialisez le système. Maintenez enfoncées les touches  (alimentation) et – de l'appareil principal pendant plus de 5 secondes (page 33).

Réinitialisation du système

Si le système ne fonctionne toujours pas correctement, réinitialisez-le en procédant comme suit.

- 1 Maintenez enfoncées les touches  et - de l'appareil principal pendant plus de 5 secondes.**

Tous les témoins de l'appareil principal clignotent 3 fois, puis les réglages retournent à leur état initial.

- 2 Déconnectez le cordon d'alimentation CA.**
- 3 Raccordez le cordon d'alimentation CA, puis appuyez sur  pour allumer le système.**
- 4 Reliez le système au caisson de graves (page 25).**

Conseil

Les réglages par défaut sont soulignés dans chaque description de fonction.

Caractéristiques techniques

Barre de haut-parleurs (SA-MT300)

Section amplificateur

Modèles américains :

PUISSANCE DE SORTIE ET DISTORSION

HARMONIQUE TOTALE :

(FTC)

Avant G + Avant D :

Avec des charges de 4 ohms, les deux canaux étant alimentés, de 200 à 20 000 Hz; puissance efficace RMS minimale de 15 W par canal, avec une distorsion harmonique totale inférieure ou égale à 1 %, de 250 mW à la puissance de sortie nominale.

PUISSANCE DE SORTIE (référence)

Blocs d'enceintes Avant G/Avant D :

25 W (par canal à 4 ohms, 1 kHz)

Modèles canadiens :

PUISSANCE DE SORTIE (nominale)

Avant G + Avant D : 20 W + 20 W

(à 4 ohms, 1 kHz, 1 % de DHT)

PUISSANCE DE SORTIE (référence)

Blocs d'enceintes Avant G/Avant D :

25 W (par canal à 4 ohms, 1 kHz)


Entrées

USB

ANALOG IN

TV IN (OPTICAL)

Section USB

Port  (USB) :

Type A (Pour la connexion d'une mémoire USB)

Section BLUETOOTH

Système de communication

Spécification BLUETOOTH version 4.2

Sortie

Spécification BLUETOOTH pour classe de puissance 1

Portée de communication maximale

En ligne directe, environ 25 m¹⁾

Bande de fréquence

Bande 2,4 GHz (2,4000 GHz - 2,4835 GHz)

Méthode de modulation

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Profils BLUETOOTH compatibles²⁾

A2DP 1.2 (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP 1.6 (Audio Video Remote Control Profile)

Codecs pris en charge³⁾

SBC⁴⁾

Plage de transmission (A2DP)

20 Hz - 20 000 Hz (Fréquence d'échantillonnage 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz)

- 1) La plage réelle varie en fonction de facteurs tels que la présence d'obstacles entre les appareils, les champs magnétiques autour des fours à micro-ondes, l'électricité statique, l'utilisation d'un téléphone sans fil, la sensibilité de réception, le système d'exploitation, les applications logicielles, etc.
- 2) Les profils BLUETOOTH standard indiquent la fonction des communications BLUETOOTH entre les appareils.
- 3) Codec : Format de conversion et compression du signal audio
- 4) Abréviation pour codec de sous-bande

Section bloc d'enceinte Avant G/Avant D

Système d'enceinte

Système d'enceinte pleine gamme, suspension acoustique

Haut-parleur

Type conique de 40 mm × 100 mm (1 5/8 po × 4 po)

Généralités

Alimentation

19,5 V CC (lors de l'utilisation de l'adaptateur CA fourni raccordé à une source d'alimentation CA 100 V - 240 V, 50 Hz/60 Hz)

Consommation d'énergie

En marche : 25 W

Mode de veille : 0,5 W ou moins

Mode de veille BLUETOOTH activé :

1,8 W ou moins*

Mode de veille BLUETOOTH

désactivé : 0,5 W ou moins

* Le système passe automatiquement en mode d'économie d'énergie lorsqu'il n'y a aucun historique de jumelage BLUETOOTH, même si le mode de veille BLUETOOTH est activé.

Dimensions* (environ) (l/h/p)
500 mm × 54 mm × 103 mm
(19 3/4 po × 2 1/4 po × 4 1/8 po)

* Excluant la partie saillante

Poids (environ)
1,4 kg (3 lb 1 3/8 oz)

Modèles d'iPhone/iPod compatibles

Les modèles d'iPhone/iPod compatibles sont les suivants. Mettez à jour votre iPhone/iPod avec le logiciel le plus récent avant de l'utiliser avec le système.

Conçu pour :

iPhone 7/iPhone 7 Plus/iPhone SE/iPhone 6s/iPhone 6s Plus/iPhone 6/iPhone 6 Plus/iPhone 5s/iPhone 5c/iPhone 5
iPod touch (6e génération)/iPod touch (5e génération)

Caisson de graves (SA-WMT300)

PUISSANCE DE SORTIE (référence)
50 W (à 4 ohms, 100 Hz)

Système d'enceinte

Système de caisson de graves, Bass
Reflex

Haut-parleur

Type conique de 120 mm (4 3/4 po)

Alimentation

120 V CA, 60 Hz

Consommation d'énergie

En marche : 20 W

Mode de veille : 0,5 W ou moins

Dimensions* (environ) (l/h/p)

95 mm × 383 mm × 365 mm
(3 3/4 po × 15 1/8 po × 14 3/8 po)

* Excluant la partie saillante

Poids (environ)
4,9 kg (10 lb 12 7/8 oz)

Partie émetteur/récepteur sans fil

Bande de fréquence

Bande 2,4 GHz (2,4000 GHz -
2,4835 GHz)

Méthode de modulation

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

La conception et les caractéristiques techniques sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

Types de fichiers compatibles

Codec	Extension
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III)	.mp3
Norme WMA9	.wma
LPCM	.wav

Remarques

- Selon le format de fichier, le codage de fichier ou les conditions d'enregistrement, il se peut que certains fichiers soient illisibles.
- Il se peut que certains fichiers modifiés à l'aide d'un ordinateur soient illisibles.
- Le système ne lit pas les fichiers encodés tels que DRM et de type Lossless.
- Le système reconnaît uniquement les fichiers ou dossiers suivants des périphériques USB :
 - chemins d'accès au dossier d'un maximum de 128 caractères
 - jusqu'à 200 dossiers (y compris le dossier racine)
 - jusqu'à 200 fichiers audio/dossiers dans chaque dossier
- Il se peut que certains périphériques USB ne fonctionnent pas avec ce système.
- Le système reconnaît les périphériques MSC (Mass Storage Class).

Formats audio d'entrée pris en charge

Ce système prend en charge les formats audio suivants.

- Dolby Digital
- PCM linéaire 2 canaux

À propos de la communication BLUETOOTH

- Les appareils BLUETOOTH doivent être utilisés dans un rayon d'environ 10 mètres (33 pieds) (distance sans obstacle) l'un de l'autre. La plage de communication effective peut être réduite dans les cas suivants.
 - Si une personne, un objet métallique, un mur ou autre obstacle est présent entre les appareils connectés via BLUETOOTH
 - Dans des endroits où un appareil LAN sans fil est installé
 - Autour de fours à micro-ondes en cours d'utilisation
 - Dans des endroits où d'autres ondes électromagnétiques sont présentes
- Les appareils BLUETOOTH et LAN sans fil (IEEE 802.11b/g/n) utilisent la même bande de fréquence (2,4 GHz). Lorsque vous utilisez votre appareil BLUETOOTH à proximité d'un appareil muni d'une fonctionnalité LAN sans fil, des interférences électromagnétiques peuvent survenir. Cela risque de provoquer des taux de transfert de données inférieurs, du bruit ou une impossibilité de se connecter. Si cela se produit, essayez les solutions suivantes :
 - Utilisez ce système à une distance minimum de 10 mètres (33 pieds) de l'appareil LAN sans fil.
 - Éteignez l'appareil LAN sans fil lorsque vous utilisez votre appareil BLUETOOTH dans un rayon de 10 mètres (33 pieds).
 - Installez ce système et l'appareil BLUETOOTH aussi près que possible l'un de l'autre.
- Les ondes radio émises par ce système peuvent interférer avec le fonctionnement de certains appareils médicaux. Comme ces interférences peuvent provoquer un problème de fonctionnement, éteignez toujours ce système et l'appareil BLUETOOTH dans les endroits suivants :
 - Dans les hôpitaux, les trains, les avions, les stations-service et tous les endroits où pourraient se trouver des gaz inflammables
 - À proximité de portes automatiques ou d'avertisseurs d'incendie
- Ce système prend en charge des fonctions de sécurité conformes à la spécification BLUETOOTH afin de garantir une connexion sécurisée lors de la communication à l'aide de la technologie BLUETOOTH. Toutefois, comme cette sécurité peut s'avérer insuffisante selon les réglages et d'autres facteurs, faites toujours attention lorsque vous communiquez à l'aide de la technologie BLUETOOTH.
- Sony ne peut pas être tenu responsable de tout dommage ou toute perte résultant de fuites d'informations lors de la communication à l'aide de la technologie BLUETOOTH.
- La communication BLUETOOTH n'est pas forcément garantie avec tous les appareils BLUETOOTH ayant le même profil que ce système.
- Les appareils BLUETOOTH connectés à ce système doivent être conformes à la spécification BLUETOOTH prescrite par Bluetooth SIG, Inc. et être certifiés conformes. Toutefois, même dans le cas d'un appareil conforme à la spécification BLUETOOTH, il est possible que certaines caractéristiques ou spécifications de l'appareil BLUETOOTH rendent la connexion impossible ou entraînent des méthodes de contrôle, un affichage ou un fonctionnement différents.
- Du bruit peut survenir ou le son peut être interrompu en fonction de l'appareil BLUETOOTH connecté à ce

système, de l'environnement de communication ou des conditions environnantes.

Si vous avez des questions ou si vous rencontrez des problèmes avec votre système, veuillez consulter votre détaillant Sony le plus proche.

Précautions

Sécurité

- Si un objet ou du liquide venait à pénétrer à l'intérieur du système, débranchez le système et faites-le vérifier par une personne qualifiée avant de le remettre en marche.
- Ne montez pas sur l'appareil principal ou le caisson de graves, car cela pourrait entraîner une chute et des blessures ou endommager le système.

Sources d'alimentation

- Avant de mettre en marche le système, vérifiez que la tension de fonctionnement est identique à celle de votre source d'alimentation locale. La tension de fonctionnement est indiquée sur la plaque signalétique située sur la partie inférieure de l'appareil principal.
- Déconnectez le système de la prise murale si vous prévoyez de ne pas l'utiliser pendant une période prolongée. Pour déconnecter le cordon d'alimentation CA, saisissez la fiche; ne tirez jamais sur le cordon.
- Pour des raisons de sécurité, l'une des broches de la fiche est plus large que l'autre et s'insère dans la prise murale dans un seul sens. Si vous ne parvenez pas à insérer la fiche complètement dans la prise, contactez votre détaillant.
- Le cordon d'alimentation CA ne doit être remplacé que dans un centre de service agréé.

Accumulation de chaleur

Si le système produit de la chaleur pendant le fonctionnement, il ne s'agit pas d'un problème de fonctionnement.

En cas d'utilisation continue de ce système à un volume élevé, la température du système augmente considérablement au niveau des parties arrière et inférieure. Pour éviter de vous brûler, ne touchez pas le système.

Installation

- Installez le système dans un endroit suffisamment ventilé pour éviter l'accumulation de chaleur et prolonger la durée de vie de votre système.
- N'installez pas le système à proximité de sources de chaleur ou dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil, à une poussière excessive ou à des chocs mécaniques.
- Ne placez aucun objet sur le dessus de l'appareil principal.
- Si le système est utilisé conjointement avec un téléviseur, un magnétoscope ou un magnétophone, des parasites peuvent se produire et la qualité de l'image peut être réduite. En pareil cas, éloignez le système du téléviseur, du magnétoscope ou du magnétophone.
- Faites attention lorsque vous placez le système sur une surface spécialement traitée (cirée, huilée, polie, etc.), car des taches ou une décoloration de la surface peuvent apparaître.
- Évitez de vous blesser sur les coins de l'appareil principal et du caisson de graves.
- Lors de l'installation du caisson de graves sous un sofa, vous pourriez ressentir un inconfort causé par les vibrations du caisson de graves. En pareil cas, réglez le volume du caisson de graves ou installez le caisson de graves à un endroit autre que sous un sofa.

Fonctionnement

Avant de raccorder d'autres équipements, assurez-vous d'éteindre et de débrancher le système.

Si l'écran du téléviseur situé à proximité présente des irrégularités de couleurs

Des irrégularités de couleurs peuvent apparaître sur certains types de téléviseur.

- En cas d'irrégularités de couleurs... Éteignez le téléviseur, puis rallumez-le après 15 à 30 minutes.
- En cas d'irrégularités de couleurs persistantes...

Éloignez davantage le système du téléviseur.

Nettoyage

Nettoyez le système avec un chiffon doux et sec. N'utilisez pas de tampons abrasifs, de poudre à récurer ou de solvants tels que de l'alcool ou du benzène.

Si vous avez des questions ou si vous rencontrez un problème avec votre système, veuillez consulter votre détaillant Sony le plus proche.

Droits d'auteur et marques de commerce

Ce système intègre la technologie Dolby* Digital.

- * Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio et le symbole double-D sont des marques commerciales de Dolby Laboratories.

Le terme et les logos BLUETOOTH® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et tout usage de ces marques par Sony Corporation s'inscrit dans le cadre d'une licence. Les autres marques commerciales et noms de marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

N Mark est une marque commerciale ou une marque déposée de NFC Forum, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.

Android et Google Play sont des marques commerciales de Google LLC.

Apple, iPhone, iPod et iPod touch sont des marques commerciales d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc.

L'utilisation du badge Made for Apple signifie qu'un accessoire a été conçu pour être raccordé spécifiquement au produit ou aux produits Apple identifiés dans le badge, et a été certifié par le constructeur pour satisfaire les normes de performance d'Apple. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de cet appareil ni de sa conformité avec les consignes et normes de sécurité.

Le logo « BRAVIA » est une marque commerciale de Sony Corporation.

« ClearAudio+ » est une marque commerciale de Sony Corporation.

Technologie de codage audio et brevets MPEG Layer-3 sous licence Fraunhofer IIS et Thomson.

Windows Media est une marque déposée ou une marque commerciale de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

Ce produit est protégé par des droits de propriété intellectuelle de Microsoft Corporation. Il est interdit d'utiliser ou de distribuer cette technologie hors de ce produit sans disposer d'une licence appropriée de Microsoft ou d'une filiale de Microsoft autorisée.

Toutes les autres marques commerciales sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Registro del propietario

Los números de modelo y serie están ubicados en la parte inferior de la barra parlante. Registre los números de serie en el espacio proporcionado a continuación. Indíquelos siempre que llame a su distribuidor Sony con relación a este producto.

N.º de modelo HT-MT300

N.º de serie _____

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendios o electrocución, no exponga el aparato a la lluvia ni a la humedad.

La unidad no estará desconectada de la fuente de alimentación de ca mientras esté conectada a la toma de pared, aunque se haya apagado la propia unidad.

Para reducir el riesgo de incendio, no cubra la abertura de ventilación del dispositivo con periódicos, paños, cortinas, etc.

No exponga el dispositivo a fuentes de llamas vivas (velas encendidas, por ejemplo).

Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga el dispositivo a goteos ni salpicaduras de líquidos. No coloque objetos llenos de líquido, como vasos, sobre el dispositivo.

Dado que el enchufe del cable de alimentación se utiliza para desconectar la unidad de la fuente de alimentación, conecte la unidad en una toma de ca de fácil acceso. En caso de percibir alguna anomalía en la unidad, desconecte inmediatamente el enchufe del cable de alimentación de la toma de ca.

Ya que el enchufe principal del adaptador de CA se utiliza para desconectar el adaptador de CA de la red eléctrica, conéctelo a una salida de CA de fácil acceso. Si nota alguna anomalía, desconéctelo de la salida de CA de inmediato.

No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como una estantería o un armario empotrado.

No exponga las baterías ni los dispositivos con batería a un calor excesivo, como la luz directa del sol o fuego.

Solo para ser usado en interiores.

Para la barra parlante

La placa de identificación y la fecha de fabricación están ubicadas en la parte inferior de la barra parlante.

Para el Adaptador de CA

Las etiquetas de los números de modelo y serie del Adaptador de CA están ubicados en la parte inferior del Adaptador de CA.

Para clientes de los EE. UU.



Este símbolo señala al usuario la presencia de "voltaje peligroso" sin aislamiento en el interior del aparato de tal

intensidad que podría presentar riesgo de descarga eléctrica.



Este símbolo indica al usuario que el manual que acompaña a este aparato contiene instrucciones importantes

referentes a su funcionamiento y mantenimiento.

Instrucciones de seguridad importantes

- 1) Lea estas instrucciones.
- 2) Conserve estas instrucciones.
- 3) Preste atención a las advertencias.
- 4) Siga las instrucciones.
- 5) No utilice este aparato cerca del agua.
- 6) Límpielo sólo con un paño seco.
- 7) No bloquee los orificios de ventilación. Instale el aparato según las instrucciones del fabricante.
- 8) No instale el equipo cerca de fuentes de calor, como radiadores, rejillas de calefacción, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que producen calor.
- 9) No anule el propósito de seguridad del enchufe polarizado o enchufe con descarga a tierra. Un enchufe polarizado dispone de dos hojas, una más ancha que la otra. Un enchufe de tipo conexión a tierra tiene dos hojas y una tercera clavija para la conexión a tierra. La hoja ancha o la tercera clavija se proporcionan por razones de seguridad. Si el enchufe suministrado no entra en la toma, contacte a un electricista para que reemplace la toma obsoleta.

10) Evite pisar o perforar los cables de alimentación, sobre todo en la parte del enchufe, en los receptáculos y en el punto en el que el cable sale del equipo.

- 11) Use solamente los accesorios indicados por el fabricante.
- 12) Use solamente con el carrito, soporte, trípode, ménsula o mesa indicados por el fabricante, o que se venden con el equipo. Al utilizar el carrito, tenga cuidado al desplazar el carrito con el aparato, para evitar lesiones y que se vuelque el equipo.



- 13) Desenchufe este equipo durante tormentas eléctricas o cuando no se vaya a utilizar por períodos prolongados.
- 14) Consulte a personal de servicio calificado para cualquier mantenimiento. Se requiere servicio de mantenimiento cuando se ha dañado el equipo de algún modo, tal como cuando se daña el cable o enchufe de alimentación, se ha derramado líquido sobre el equipo o han caído objetos dentro de él, se ha expuesto el equipo a lluvia o humedad o cuando el equipo no opera como de costumbre o se ha dejado caer.

La siguiente declaración de la FCC (Comisión Federal de Comunicaciones) sólo se aplica a la versión de este modelo fabricado para la venta en los EE. UU. Las demás versiones no cumplen con las regulaciones técnicas de la FCC.

NOTA:

Este equipo ha sido sometido a pruebas y se ha determinado que cumple con los límites requeridos por los aparatos digitales de la clase B, en cumplimiento con la Sección 15 de las regulaciones de la FCC. Estas especificaciones han sido diseñadas para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia y, de no ser instalado y utilizado de acuerdo con las instrucciones podría ocasionar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio.

No obstante, no se garantiza que no ocurra ninguna interferencia en una instalación particular. Si el presente equipo causa interferencia en la recepción de radio o televisión, que puede determinarse al apagar y encender el equipo, se recomienda que el usuario intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Cambie la orientación o ubicación de la antena de recepción.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo en una toma de circuito distinta a la que está conectado el receptor.
- Consulte con su distribuidor o con un técnico especializado en radio/televisión para solicitar asistencia.

Es preciso utilizar cables y conectores correctamente blindados y conectados a tierra para la conexión a anfitriones y/o periféricos con el fin de cumplir los límites de emisiones de la FCC.

PRECAUCIÓN

Queda notificado que ante cualquier cambio o modificación que no haya sido aprobado expresamente en este manual se podrían invalidar sus facultades para utilizar este equipo.

Este equipo no debe colocarse ni utilizarse junto con otras antenas o transmisores.

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC definidos para un ambiente no controlado y cumple con los lineamientos de exposición a radiofrecuencia (RF) de la FCC. Este equipo se debe instalar y operar manteniendo el radiador a una distancia de al menos 20cm o más del cuerpo de la persona (excluyendo extremidades: manos, muñecas, pies y tobillos).

Para los clientes en Canadá

Utilice conectores y cables debidamente protegidos y con conexión a tierra para conectar a computadoras del host o dispositivos periféricos.

El dispositivo cumple con los RSS exentos de licencia de Industry Canada. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- (1) Este dispositivo no debe provocar interferencias; y
- (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluidas las que pueden causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la IC definidos para un entorno no controlado y cumple con la RSS-102 de las normas de exposición a radiofrecuencia (RF) de la IC. Este equipo se debe instalar y operar manteniendo el radiador a una distancia de al menos 20 cm o más del cuerpo de la persona (excluyendo extremidades: manos, muñecas, pies y tobillos).

Índice

Configuración básica	→	Guía de inicio (documento aparte)
----------------------	---	-----------------------------------

Sobre este manual de instrucciones	6
¿Qué viene en la caja?	7
Guía para partes y controles	8

Cómo escuchar el sonido

Cómo escuchar el sonido del televisor y otros dispositivos	15
Cómo escuchar música en un dispositivo USB	16

Cómo seleccionar el efecto de sonido

Cómo ajustar el efecto de sonido que está hecho a la medida de las fuentes de sonido	18
Cómo disfrutar de un sonido claro con volumen bajo a medianoche (NIGHT)	19
Cómo hacer que los diálogos sean más claros (VOICE)	19
Optimización del volumen de escucha con la compresión de gama dinámica	20
Cómo ajustar el volumen del subwoofer	20

Cómo escuchar música/sonido con la función BLUETOOTH

Cómo escuchar música desde un dispositivo móvil	21
Cómo escuchar música en un dispositivo móvil con SongPal	24
Encender el sistema mediante el dispositivo BLUETOOTH	25

Funciones varias

Cómo activar la transmisión inalámbrica entre unidades específicas SECURE LINK (ENLACE SEGURO)	26
Disfrute de un sonido de transmisión multiplex (AUDIO)	27
Ahorro del consumo de energía	27
Optimización del sonido subwoofer en una instalación debajo del sofá	28
Ajuste de la función de atenuación para tomas ANALOG IN y TV IN (OPTICAL)	29

Solución de problemas

Solución de problemas	30
Cómo reiniciar el sistema	34

Información adicional

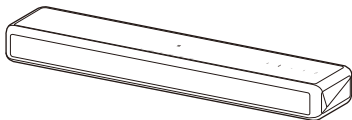
Especificaciones	35
Tipos de archivos reproducibles	37
Formatos de entrada de audio compatibles	37
Comunicación por BLUETOOTH	38
Precauciones	39

Sobre este manual de instrucciones

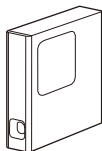
- Las instrucciones detalladas en este Manual de instrucciones describen los controles en el control remoto.
- Algunas ilustraciones se presentan como dibujos conceptuales y pueden diferir del producto original.
- Las configuraciones por defecto están subrayadas en cada descripción de las funciones del producto.

¿Qué viene en la caja?

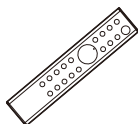
- Barra parlante (1)



- Subwoofer (1)



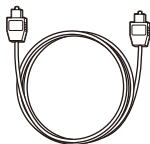
- Control remoto (1)



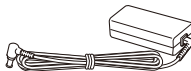
- Batería R03 (tamaño AAA) (2)



- Cable óptico digital (1)



- Adaptador de CA (1)



- Cable de alimentación de CA (1)



- Almohadillas para altavoces para el subwoofer (4)



- Guía de inicio



- Manual de instrucciones

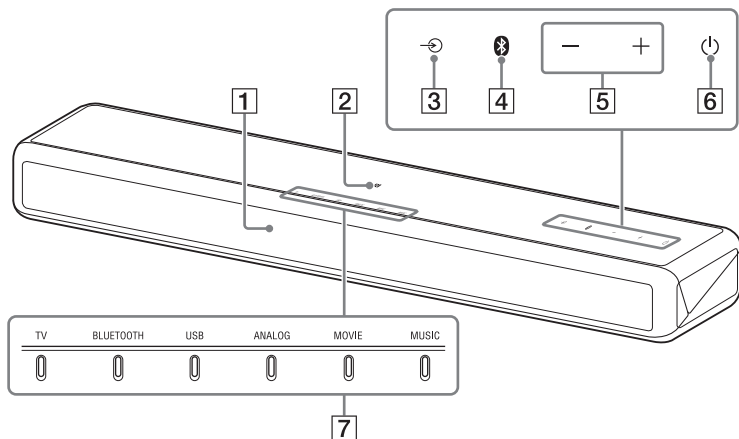


Guía para partes y controles

Los detalles se omiten de las ilustraciones.

Barra parlante (unidad principal)

Parte frontal



1 Sensor del control remoto

Apunte el control remoto al sensor de control remoto para operar el sistema.

2 Marca N (página 22)

Cuando utilice la función NFC, toque la marca de su dispositivo compatible con NFC.

3 Botón (selección de entrada) (página 15)

4 Botón BLUETOOTH PAIRING (página 21)

5 Botón +/- (volumen)

6 Botón (alimentación)







Enciende el sistema o lo ajusta en el modo de espera.

7 Indicadores







Para obtener más detalles, consulte "Sobre los indicadores en la unidad principal" (página 9).

Sobre los indicadores en la unidad principal

La iluminación y el parpadeo de los indicadores en la unidad principal señalan la entrada o el estado del dispositivo de entrada.

Indicadores	Estado
TV 	<ul style="list-style-type: none">• Luces: la entrada de televisión está seleccionada.• Parpadea una vez: al cambiar el volumen o el volumen del subwoofer.
BLUETOOTH 	<ul style="list-style-type: none">• Luces en azul: se estableció la conexión BLUETOOTH (entrada BLUETOOTH seleccionada).• Parpadea una vez: al cambiar el volumen o el volumen del subwoofer.• Parpadea rápidamente en azul: durante el estado de modo de espera del emparejamiento.• Parpadea en azul: intenta conectarse a BLUETOOTH.
USB 	<ul style="list-style-type: none">• Luces: la entrada de USB está seleccionada.• Parpadea una vez: al cambiar el volumen o el volumen del subwoofer.• Parpadea rápidamente: al leer los datos del dispositivo USB conectado.• Parpadea dos veces repetidamente: al conectar un dispositivo no compatible.
ANALOG 	<ul style="list-style-type: none">• Luces: la entrada analógica está seleccionada.• Parpadea una vez: al cambiar el volumen o el volumen del subwoofer.
MOVIE  MUSIC 	<ul style="list-style-type: none">• Luces: el efecto de sonido está seleccionado. (página 18)

Los indicadores parpadean al encender/apagar la configuración de las funciones o al operar el control remoto.

Indicadores	Estado
USB  ANALOG 	<ul style="list-style-type: none">• Parpadea dos veces: una de las siguientes funciones está encendida.<ul style="list-style-type: none">– Dolby DRC (página 20)– Modo de espera BLUETOOTH (página 25)– Modo de espera automático (página 27)– Modo sofá (página 28)– Atenuación (página 29)
USB 	<ul style="list-style-type: none">• Parpadea 2 veces: una de las siguientes funciones está apagada.<ul style="list-style-type: none">– Dolby DRC (página 20)– Modo de espera BLUETOOTH (página 25)– Modo de espera automático (página 27)– Modo sofá (página 28)– Atenuación (página 29)
MOVIE  MUSIC 	<ul style="list-style-type: none">• Parpadea dos veces: el canal de audio está configurado en Principal (página 27) o una de las siguientes funciones está encendida.<ul style="list-style-type: none">– Modo nocturno (página 19)– Modo voz (página 19)• Se enciende por dos segundos y se apaga: El efecto de sonido está programado para CLEAR AUDIO+.• Parpadea de forma alternada: el subwoofer está intentando conectarse al sistema con la función Enlace Seguro (página 26).
MOVIE 	<ul style="list-style-type: none">• Parpadea dos veces: el canal de audio está configurado en Sub (página 27) o una de las siguientes funciones está apagada.<ul style="list-style-type: none">– Modo nocturno (página 19)– Modo voz (página 19)

Indicadores Estado

MUSIC



- Parpadea dos veces: el canal de audio está configurado en Principal/Sub (página 27).

TV



USB



ANALOG



- Parpadea tres veces: El nivel de volumen/volumen del subwoofer está configurado en máximo/mínimo.
- Parpadea de forma intermitente: el sonido está en mudo.

TV



BLUETOOTH



USB



ANALOG



MOVIE

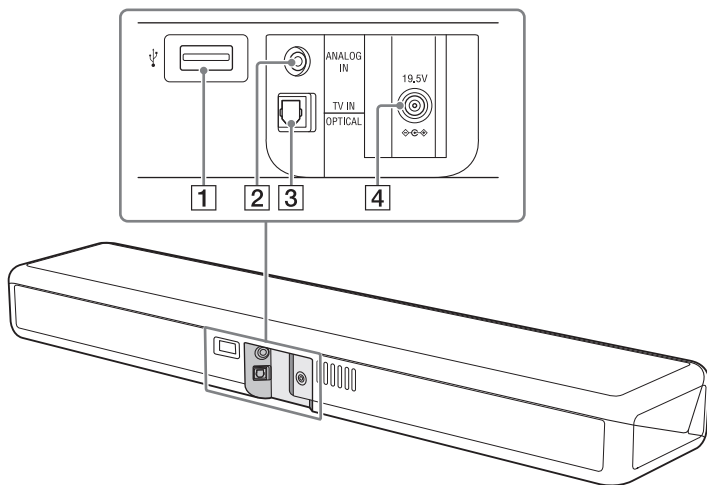



MUSIC



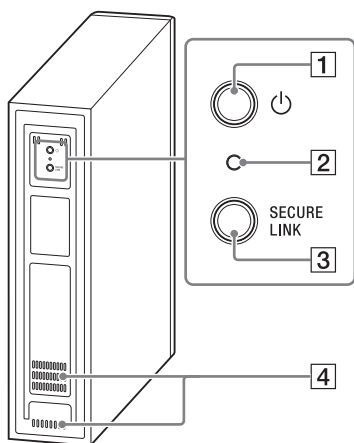
- Parpadea por diez segundos y el sistema se apaga: el modo protección está activado (página 33).
 - Parpadea de forma lenta: el sistema ingresa en modo de espera debido a la función de modo de espera automático.
-

Parte trasera



- 1** Puerto  (USB) (página 16)
- 2** Toma ANALOG IN
- 3** Toma TV IN (OPTICAL)
- 4** Toma DC IN

Subwoofer



1 Botón (alimentación)

Enciende el subwoofer o lo ajusta en el modo de espera.

2 Indicador de alimentación

- Se enciende en rojo: el subwoofer está en modo de espera
- Se enciende en verde: el subwoofer está conectado al sistema
- Se enciende en naranja: el subwoofer está conectado al sistema con la función del Enlace Seguro
- Parpadea en verde: el subwoofer está intentando conectarse al sistema
- Parpadea en naranja: el subwoofer está intentando conectarse al sistema con la función Enlace Seguro
- Parpadea en rojo: el modo protección del subwoofer está activado (página 31).

3 Botón SECURE LINK (página 26)

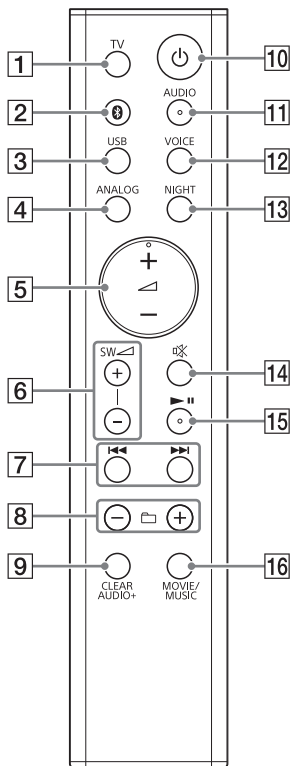
4 Orificios de ventilación

Por seguridad, no bloquee los orificios de ventilación.

Control remoto

Algunos botones funcionan de forma diferente dependiendo de cuánto se presione el botón. Los íconos a continuación indican por cuánto tiempo presionar el botón.

- : presione el botón.
- (mantenido): mantenga presionado el botón por cinco segundos.



1 TV (página 15)

Selecciona la televisión conectada a la toma TV IN (OPTICAL) para la salida del sonido.

2 BLUETOOTH (página 22)

Habilite la función BLUETOOTH en el sistema.

3 USB (página 16)

Selecciona el USB conectado al puerto USB para la salida del sonido.

4 ANALOG

●: selecciona la televisión conectada a la toma ANALOG IN para la salida del sonido. (página 15)

● (mantenido): enciende/apaga la función de atenuación de audio. (página 29)

5 ▲ (volumen) +*/-

Ajusta el volumen.

6 SW ▲ (volumen del subwoofer) +/- (página 20)

Ajusta el volumen del subwoofer.

7 ◀▶ (anterior o siguiente) (página 16, 21)

Diríjase al principio del archivo previo o siguiente.

8 - ◻ + (seleccionar) (página 16)

Los cambios entre la carpeta previa y la siguiente se presentarán para la reproducción en USB.

9 CLEAR AUDIO+


●: selecciona CLEAR AUDIO+ para el efecto de sonido. (página 18)


● (mantenido): activa el modo de enlace seguro. (página 26)

10  **(alimentación)**


Enciende el sistema o lo ajusta en el modo de espera.


11 **AUDIO***

: selecciona el canal de audio para Dolby Digital transmisión multiplex. (página 27)


: enciende/apaga la función Dolby DRC. (página 20)


12 **VOICE**


: enciende/apaga el modo voz. (página 19)

: enciende/apaga el modo sofá. (página 28)


13 **NIGHT**

: enciende/apaga el modo noche. (página 19)

: enciende/apaga el modo de espera BLUETOOTH. (página 25)


14  **(silencio)**


Suspende el sonido temporalmente.




15  **(reproducir/pausa)***
(página 16, 21)

Pone en pausa o vuelve a iniciar la reproducción.

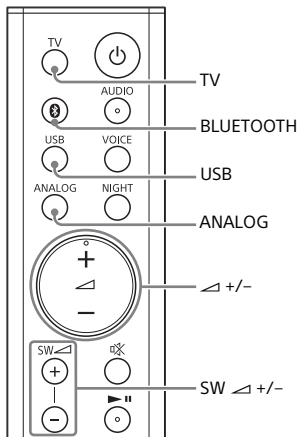
16 **MOVIE/MUSIC**

: selecciona MOVIE o MUSIC para el efecto de sonido. (página 18)

: enciende/apaga la función de modo de espera automático. (página 27)

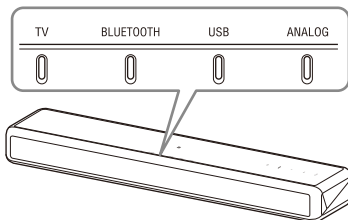
* Los botones AUDIO,  , y  + tienen un punto táctil. Úselo como guía durante su operación.

Cómo escuchar el sonido del televisor y otros dispositivos



1 Presione TV, ANALOG, BLUETOOTH, o USB para seleccionar la entrada donde se conecta el dispositivo elegido.

Se enciende el indicador de la entrada seleccionada en la unidad principal.



TV

Televisión que está conectada a la toma TV IN (OPTICAL)

ANALOG

Televisión que está conectada a la toma ANALOG IN

BLUETOOTH

Dispositivo BLUETOOTH compatible con A2DP

Para obtener más detalles, consulte "Cómo escuchar música/sonido con la función BLUETOOTH" (página 21).

USB


Dispositivo USB conectado al puerto USB.

Para obtener más detalles, consulte "Cómo escuchar música en un dispositivo USB" (página 16).

2 Ajuste el volumen.

- Ajuste el volumen presionando +/- en el control remoto.
- Ajuste el volumen del subwoofer presionando SW +/- en el control remoto (página 20).

Consejo

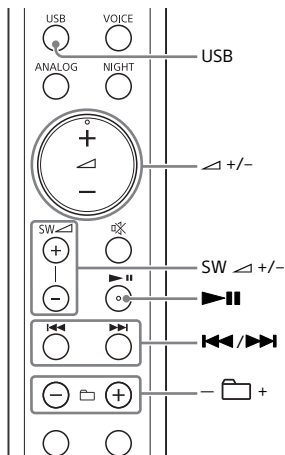
Si presiona  en la unidad principal, el dispositivo cambia cíclicamente de la siguiente manera.

TV → BLUETOOTH → USB → ANALOG

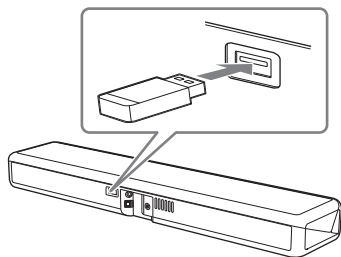
Cómo escuchar música en un dispositivo USB

Puede reproducir archivos de música almacenados en un dispositivo USB conectado.

Para ver los tipos de archivos reproducibles, consulte "Tipos de archivos reproducibles" (página 37).



1 Conecte el dispositivo USB al puerto USB.



2 Presione USB.

3 Presione ►|| (reproducir/pausa).

4 Presione - [carpeta] + para cambiar entre la carpeta previa y la siguiente a ser reproducida.

Puede ir al principio del archivo previo o siguiente usando ◀◀/▶▶ en el control remoto.

5 Ajuste el volumen.

- Ajuste el volumen presionando ▲ +/- en el control remoto.
- Ajuste el volumen del subwoofer presionando SW ▲ +/- en el control remoto (página 20).

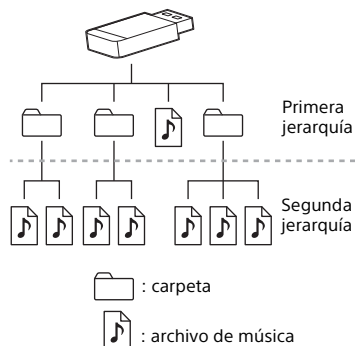
Nota

No quite el dispositivo USB cuando esté en funcionamiento. Para evitar corrupción de datos o daño del dispositivo USB, apague el sistema antes de conectar o quitar el dispositivo USB.

Orden de reproducción de música

Si hay una carpeta en el dispositivo USB, los archivos de música se reproducen en orden desde los archivos de música en orden de jerarquía.

El orden de reproducción de los archivos de música difiere dependiendo del sistema de archivo del dispositivo USB.



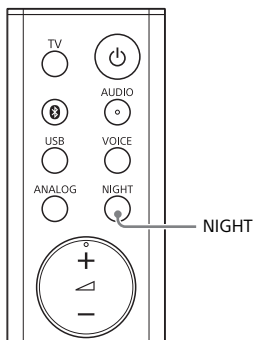
Sistema de archivo	Orden de reproducción de la carpeta y del archivo de música
FAT32	Orden de tiempo y fecha grabado (del más antiguo al nuevo)
NTFS	Orden de la carpeta o del nombre de archivo

Consejo

Puede seleccionar el método de reproducción utilizando SongPal (página 24).

Cómo disfrutar de un sonido claro con volumen bajo a medianoche (NIGHT)

Usted puede reducir el volumen del sonido de acuerdo con la información en el contenido al configurar el encendido del modo nocturno. El sonido sale a un volumen bajo con una pérdida mínima de la precisión y la claridad del diálogo.



Presione NIGHT para configurar la función en encendido o apagado.

Modo nocturno encendido

Los indicadores MOVIE y MUSIC parpadean dos veces.

Modo nocturno apagado

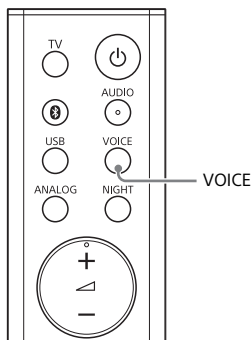
El indicador MOVIE parpadea dos veces.

Nota

Al apagar el sistema, el modo nocturno se configura de forma automática.

Cómo hacer que los diálogos sean más claros (VOICE)

Usted puede hacer que los diálogos sean más claros al configurar el encendido del modo voz.



Presione VOICE para configurar la función en encendido o apagado.

Modo voz encendido

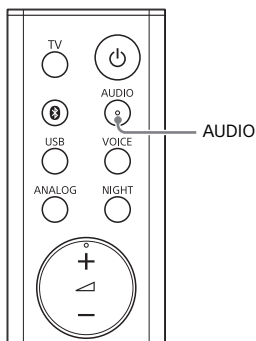
Los indicadores MOVIE y MUSIC parpadean dos veces.

Modo voz apagado

El indicador MOVIE parpadea dos veces.

Optimización del volumen de escucha con la compresión de gama dinámica

Esta función sólo funciona cuando se reproduce la señal Dolby Digital del dispositivo que está conectado a la toma TV IN (OPTICAL). Cuando configura el encendido del Dolby DRC (Control de la Gama Dinámica), la gama dinámica de la señal de audio (el rango entre el volumen mínimo y el máximo) se comprime y es fácil escuchar el sonido de volumen bajo.



Presione AUDIO por cinco segundos para configurar la función en encendido o apagado.

Encendido del Dolby DRC

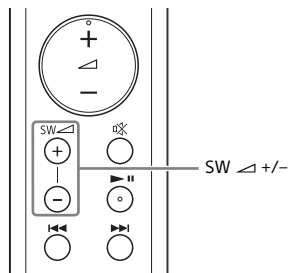
Los indicadores USB y ANALOG parpadean dos veces.

Apagado del Dolby DRC

El indicador USB parpadea dos veces.

Cómo ajustar el volumen del subwoofer

El subwoofer está diseñado para reproducir los sonidos graves o de baja frecuencia.



Presione SW (volumen de subwoofer) +/- para ajustar el volumen del subwoofer.

Nota

Cuando la fuente de entrada no contiene demasiados sonidos graves, tales como en programas de televisión, es posible que el sonido grave del subwoofer sea difícil de escuchar.

Cómo escuchar música/sonido con la función BLUETOOTH

Cómo escuchar música desde un dispositivo móvil

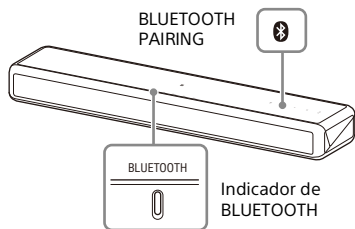
Puede escuchar música almacenada en un dispositivo móvil tal como un smartphone o tableta por medio de una conexión inalámbrica conectando el sistema y el dispositivo móvil con la función BLUETOOTH.

Cuando conecte el dispositivo móvil con la función BLUETOOTH, puede operar simplemente usando el control remoto suministrado sin encender la televisión.

Cómo escuchar música mediante la sincronización con un dispositivo móvil

1 Presione BLUETOOTH PAIRING en la unidad principal.

El sistema entra en modo de sincronización y el indicador BLUETOOTH parpadea rápidamente.



2 Active la función BLUETOOTH y, a continuación, seleccione "HT-MT300/301" luego de buscarlo en el dispositivo móvil.

Si se necesita una clave de acceso, escriba "0000".

3 Asegúrese de que el indicador BLUETOOTH de la unidad principal esté encendido en azul.

Se ha establecido una conexión entre el sistema y el dispositivo móvil.

4 Inicie la reproducción de audio con la aplicación de música en el dispositivo móvil conectado.

El sonido sale de la unidad principal.

5 Ajuste el volumen.

- Ajuste el volumen presionando \triangleleft +/- en el control remoto.
- Ajuste el volumen del subwoofer presionando SW \triangleleft +/- en el control remoto (página 20).
- \blacktriangleright || y \blacktriangleleft / \blacktriangleright en el control remoto puede usarse para la función BLUETOOTH.

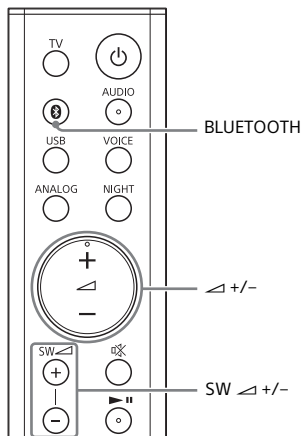
Notas

- Puede sincronizar hasta 10 dispositivos BLUETOOTH. Si se sincroniza un undécimo dispositivo BLUETOOTH, el dispositivo más antiguo conectado será reemplazado por el nuevo.
- Realice la sincronización para el segundo dispositivo y subsiguientes dispositivos móviles.

Consejo

Puede verificar el estado de conexión de la función BLUETOOTH mediante la verificación del estado del indicador BLUETOOTH (página 9).

Cómo escuchar música desde el dispositivo móvil sincronizado.



- Ajuste el volumen del subwoofer presionando SW \triangleleft +/- en el control remoto (página 20).

Conectarse a un dispositivo móvil con la función One-Touch (NFC)

Si sostiene un dispositivo móvil compatible con NFC tal como un smartphone o tableta cerca de la marca N en la unidad principal, el sistema se enciende automáticamente, luego se realizan la sincronización y la conexión a BLUETOOTH automáticamente.

Dispositivos compatibles

Smartphones, tabletas y reproductores de música con la función NFC integrada (SO: Android™ 2.3.3 o posterior, sin incluir Android 3.x)

1 Active la función BLUETOOTH del dispositivo móvil.

2 Presione BLUETOOTH.

El sistema se vuelve a conectar automáticamente al dispositivo BLUETOOTH al que estuvo recientemente conectado.

3 Asegúrese de que el indicador de BLUETOOTH esté encendido en azul.

Se ha establecido una conexión entre el sistema y el dispositivo móvil.

4 Inicie la reproducción de audio con la aplicación de música en el dispositivo móvil conectado.

El sonido sale de la unidad principal.

5 Ajuste el volumen.

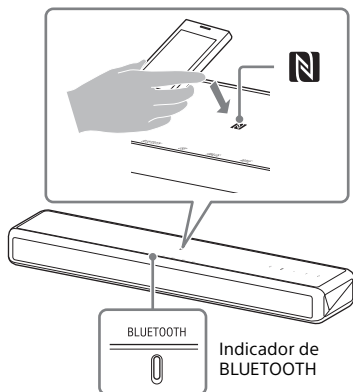
- Ajuste el volumen presionando \triangleleft +/- en el control remoto.

1 Active la función NFC del dispositivo móvil.

2 Toque la marca N de la unidad principal con el dispositivo móvil.

Siga tocándola hasta que el dispositivo móvil vibre y aparezca un mensaje en el dispositivo.

Siga las instrucciones en pantalla para completar la sincronización de la unidad principal y del dispositivo móvil.



- Active la función NFC.
- Instale la aplicación "NFC Easy Connect" desde Google Play e inicie la aplicación. (Es posible que la aplicación no esté disponible en algunos países y regiones.) Para más detalles, consulte el Manual de instrucciones de su dispositivo.
- Si su modelo de dispositivo móvil entra en modo de espera en respuesta a la fuerza magnética, puede que no sea posible conectarse al NFC. Cuando la función en un solo toque no funcione, conéctela mediante la función BLUETOOTH (página 21).

3 Asegúrese de que el indicador de BLUETOOTH esté encendido en azul.

Se ha establecido una conexión entre el sistema y el dispositivo móvil.

4 Inicie la reproducción de audio con la aplicación de música en el dispositivo móvil conectado.

El sonido sale del sistema.

5 Ajuste el volumen.

- Ajuste el volumen presionando \triangleleft +/- en el control remoto.
- Ajuste el volumen del subwoofer presionando SW \triangleleft +/- en el control remoto (página 20).

Detener la reproducción por medio de la función en un solo toque

Toque la marca N de la unidad principal con el dispositivo móvil nuevamente. El BLUETOOTH se desconectará.

Notas

- Dependiendo de su dispositivo, es posible que deba realizar por adelantado los siguientes procedimientos en su dispositivo móvil.

Cómo escuchar música en un dispositivo móvil con SongPal

Qué puede hacer con SongPal*

SongPal es una aplicación para controlar dispositivos de audio Sony compatibles mediante un dispositivo móvil como un smartphone o tableta.

* Se actualizó y publicó SongPal como Sony | Music Center. Sony | Music Center es compatible con el sistema.

Para obtener más detalles sobre SongPal, consulte la siguiente URL.
<http://info.songpal.sony.net/help/>

Instale SongPal en su dispositivo móvil provee de lo siguiente.

Ajustes del sonido del sistema

Puede personalizar fácilmente el sonido, o usar el ajuste CLEAR AUDIO+ recomendado por Sony.

Disfrute de música en el dispositivo USB

Puede reproducir música en un dispositivo conectado al puerto USB (USB) de la unidad principal.

Puede reproducir, cambiar el modo aleatorio y repetir las configuraciones de reproducción sólo desde SongPal.

Nota

Lo que puede controlar con SongPal varía según el dispositivo conectado. Las especificaciones y diseño de la aplicación pueden cambiar sin previo aviso.

Uso de SongPal

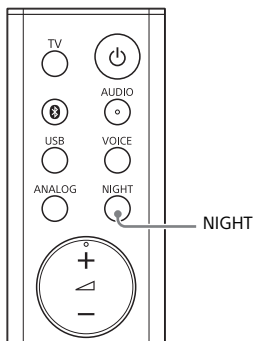
- 1 Instale la app SongPal gratuita al dispositivo móvil.**
Busque SongPal en Google Play o la Tienda de Aplicaciones e instálolo en su dispositivo móvil.
- 2 Conecte el sistema y el dispositivo móvil con la función BLUETOOTH (página 21) o función NFC (página 22).**
- 3 Iniciar SongPal.**
- 4 Operar siguiendo la pantalla de SongPal.**

Nota

Use la última versión de SongPal.

Encender el sistema mediante el dispositivo BLUETOOTH

Cuando el sistema tiene información sincronizada, puede encender el sistema y escuchar música desde un dispositivo BLUETOOTH mediante la configuración del encendido del modo de espera de BLUETOOTH aún cuando el sistema esté en modo de espera.



Presione NIGHT por cinco segundos para configurar la función en encendido o apagado.

Modo de espera encendido de BLUETOOTH

Los indicadores USB y ANALOG parpadean dos veces.

Modo de espera apagado de BLUETOOTH

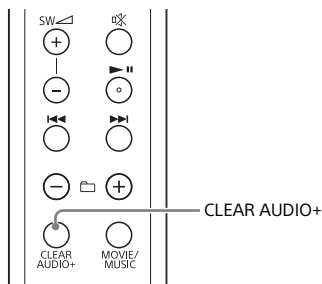
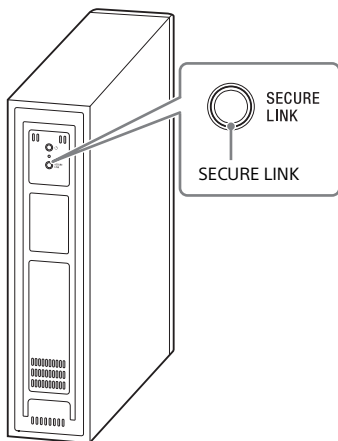
El indicador USB parpadea dos veces.

Nota

Mientras el modo de espera de BLUETOOTH esté encendido, incrementa el consumo de energía en espera.

Cómo activar la transmisión inalámbrica entre unidades específicas SECURE LINK (ENLACE SEGURO)

Puede especificar la conexión inalámbrica para vincular la unidad principal al subwoofer mediante la función Secure Link. Esta función ayuda a evitar posibles interferencias en caso que usted o sus vecinos utilicen distintos productos inalámbricos.

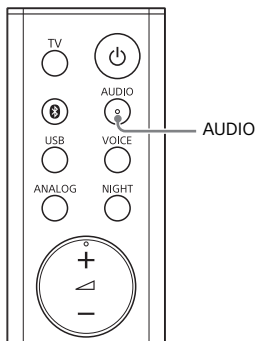


- 1 Presione SECURE LINK en la parte trasera del subwoofer.**
El indicador de alimentación del subwoofer parpadea en naranja.
- 2 Presione CLEAR AUDIO+ por cinco segundos.**

Los indicadores USB y ANALOG parpadean dos veces, luego los indicadores MOVIE y MUSIC parpadean alternativamente. Cuando la unidad principal está conectada al subwoofer, los indicadores dejan de parpadear. Si falla, los indicadores MOVIE y MUSIC se encienden por cinco segundos. Intente la operación arriba descrita nuevamente.

Disfrute de un sonido de transmisión multiplex (AUDIO)

Puede disfrutar de un sonido de transmisión multiplex cuando el sistema recibe una señal de transmisión multiplex Dolby Digital.



Presione AUDIO repetidamente.

El canal cambia cíclicamente tal como se detalla a continuación.

Principal → Sub → Principal/Sub

Principal

Se reproduce sólo el canal principal
Los indicadores MOVIE y MUSIC parpadean dos veces.

Sub

Se reproduce sólo el canal secundario
El indicador MOVIE parpadea dos veces.

Principal/secundario

El sonido principal sale del parlante izquierdo y el sonido secundario del parlante derecho.
El indicador MUSIC parpadea dos veces.

Nota

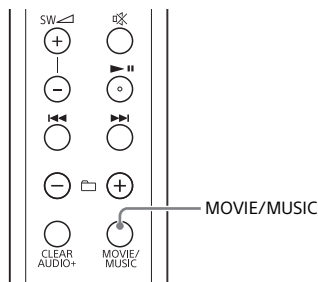
Para recibir una señal Dolby Digital, debe conectar una televisión u otros dispositivos a la toma TV IN (OPTICAL) con un cable óptico digital (suministrado).

Ahorro del consumo de energía

Para usar el sistema mientras se ahorra consumo de energía, cambie las siguientes configuraciones.

Apague el sistema mediante la detección del estado en uso

Cuando configura la función de modo de espera automático en encendido, el sistema ingresa de forma automática en modo de espera cuando no opera el sistema por 20 minutos y no recibe señal de entrada.



Presione MOVIE/MUSIC por cinco segundos para configurar la función en encendido o apagado.

Modo de espera automático encendido

Los indicadores USB y ANALOG parpadean dos veces.

Modo de espera automático apagado

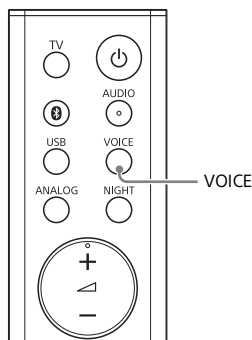
El indicador USB parpadea dos veces.

Ahorro de energía en el modo de espera

Para ahorrar el consumo de energía durante el modo de espera, configure el apagado del modo de espera del BLUETOOTH (página 25). El ajuste predeterminado está encendido.

Optimización del sonido subwoofer en una instalación debajo del sofá

Puede optimizar el sonido del subwoofer que está instalado debajo del sofá al configurar el encendido del modo sofá.



Presione VOICE por cinco segundos para configurar la función en encendido o apagado.

Encendido del modo sofá

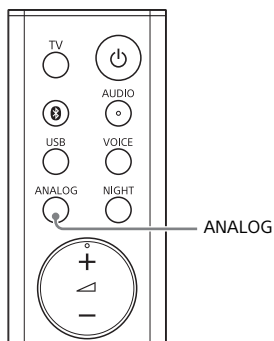
Los indicadores USB y ANALOG parpadean dos veces.

Apagado del modo sofá

El indicador USB parpadea dos veces.

Ajuste de la función de atenuación para tomas ANALOG IN y TV IN (OPTICAL)

Puede haber distorsión cuando escuche un dispositivo conectado a las tomas ANALOG IN y TV IN (OPTICAL). Puede evitar la distorsión atenuando el nivel de entrada en el sistema.



Presione ANALOG por cinco segundos para configurar la función en encendido o apagado.

Encendido de atenuación

Los indicadores USB y ANALOG parpadean dos veces.

Apagado de atenuación

El indicador USB parpadea dos veces.

Solución de problemas

Si experimenta cualquiera de las siguientes dificultades al utilizar el sistema, utilice esta guía de solución de problemas para resolver el problema antes de solicitar reparaciones. Si persiste alguno de los problemas, consulte a su distribuidor Sony más cercano.

Cuando realice la solicitud de reparación, asegúrese de traer tanto la unidad principal como el subwoofer, aun cuando parezca que uno solo tiene el problema.

Alimentación

El sistema no se enciende.

- Compruebe que el cable de alimentación de CA esté conectado firmemente.
- Desconecte el cable de alimentación de CA de la toma de la pared y vuelva a conectar luego de varios minutos.

El sistema se apaga automáticamente.

- La función modo de espera automático está encendida. Configure el apagado de la función de modo de espera automático (página 27).

Sonido

No se reproduce el sonido de la televisión en el sistema.

- Si no se escucha sonido alguno de una toma de salida digital óptica, pruebe lo siguiente.
 - Conecte el decodificador de cable o decodificador satelital




directamente a la toma TV IN (OPTICAL) del sistema.

- Conecte el sistema y la televisión con un cable de audio analógico (no suministrado), debe cambiar la entrada del sistema a "ANALOG".
- Presione el botón de entrada de la toma a la cual conectó la televisión (página 15).
- Aumente el volumen de la televisión o cancele el modo de silencio.
- Compruebe los ajustes del altavoz de la televisión Consulte el Manual de instrucciones del la televisión para las configuraciones de ésta.
- El sistema soporta los formatos de audio Dolby Digital y PCM (página 37). Cuando reproduce un formato que no tiene soporte, ajuste la configuración externa del audio digital de la televisión (BRAVIA) a "PCM". Para obtener más detalles, consulte el Manual de instrucciones de su televisión.

El sonido se emite tanto desde el sistema como de la TV.

- Silencie el sonido del sistema o de la televisión.

El dispositivo que está conectado al sistema no reproduce ningún sonido o reproduce sonidos a muy bajo nivel.

- Presione  + y verifique el nivel de volumen (página 13).
- Presione  o  + en el control remoto o cancele la función de silencio (página 13).
- Asegúrese de que la fuente de entrada esté seleccionada correctamente. Debería probar otras fuentes de entrada al presionar un botón de entrada diferente en el control remoto (página 15).
- Compruebe que todos los cables del sistema y el dispositivo conectado estén insertados firmemente.

- Si el dispositivo conectado soporta la característica de interpolación, no necesita apagarlo.

No se puede obtener el efecto envolvente.

- Según la señal de entrada y la configuración del campo de sonido, puede que el procesamiento del sonido envolvente no funcione de forma efectiva. El efecto envolvente puede ser leve según el programa o el disco.
- Para reproducir audio multicanal, compruebe la configuración de salida de audio digital del dispositivo conectado al sistema. Para obtener detalles, consulte el Manual de instrucciones suministrado con el dispositivo conectado.

Subwoofer

No hay sonido o solo se escucha un nivel-muy bajo de sonido por el subwoofer.

- Presione SW + para incrementar el volumen del subwoofer (página 20).
- Asegúrese de que el indicador de encendido del subwoofer esté encendido en verde.
- Si el indicador de encendido del subwoofer no se enciende, intente lo siguiente:
 - Asegúrese de que el cable de alimentación de CA del subwoofer esté conectado correctamente.
 - Presione (alimentación) del subwoofer para conectar la alimentación.
- Si el indicador de encendido del subwoofer parpadea suavemente en verde o se enciende en rojo, intente lo siguiente:
 - Mueva el subwoofer a una ubicación cercana a la unidad principal para que el indicador de

alimentación del subwoofer se encienda en verde.

- Siga los pasos de “Cómo activar la transmisión inalámbrica entre unidades específicas SECURE LINK (ENLACE SEGURO)” (página 26).
- Si el indicador de alimentación del subwoofer parpadea en rojo, el modo protección del subwoofer está activado. Presione (alimentación) en el subwoofer para desconectar la alimentación y verifique si los orificios de ventilación están bloqueados.
- El subwoofer sirve para reproducir los sonidos graves. En el caso de las fuentes de entrada que contienen muy pocos componentes de sonidos graves (por ejemplo, una transmisión de televisión), el sonido del subwoofer puede ser difícil de oír.
- El subwoofer está diseñado para reproducir los sonidos graves. Cuando la fuente de entrada no contiene muchos sonidos graves, como en el caso de la mayoría de los programas de televisión, es posible que no se escuchen los sonidos graves.
- Configure el apagado del modo nocturno Para obtener más detalles, consulte “Cómo disfrutar de un sonido claro con volumen bajo a medianoche (NIGHT)” (página 19).

El sonido salta o tiene ruidos.

- Si hay un dispositivo cerca que genere ondas electromagnéticas, como una LAN inalámbrica o un horno microondas en uso, coloque el sistema lejos de estos.
- Si hay un obstáculo entre la unidad principal y el subwoofer, muévelo o quítelo.
- Coloque la unidad principal y el subwoofer lo más cerca posible uno de otro.
- Cambie la frecuencia de LAN inalámbrica de cualquier enrutador

LAN inalámbrico o PC a un rango de 5 GHz.

- Alterne el TV, reproductor Blu-ray Disc, etc. de LAN inalámbrica a LAN cableada.

Conexión del dispositivo USB

El dispositivo USB no es reconocido.

- Intente lo siguiente:
 - ① Apague el sistema.
 - ② Extraiga y vuelva a conectar el dispositivo USB.
 - ③ Encienda el sistema.
- Asegúrese de que el dispositivo USB esté conectado firmemente al puerto USB (USB) (página 16).
- Verifique si el dispositivo USB o un cable está dañado.
- Asegúrese de que el dispositivo USB está encendido.
- Si el dispositivo USB se conecta a través de un concentrador USB, desconéctelo y vuelva a conectarlo directamente en el sistema.
- Conecte el dispositivo USB al la toma ANALOG IN del sistema usando un cable de audio analógico (no suministrado)

Conexión del dispositivo móvil

No se puede completar la conexión BLUETOOTH.

- Asegúrese de que el indicador BLUETOOTH de la unidad principal esté encendido (página 8).
- Asegúrese de que el dispositivo BLUETOOTH con el que se está conectando esté encendido y que la función BLUETOOTH esté habilitada.
- Coloque el sistema y el dispositivo BLUETOOTH más cerca el uno del otro.

- Sincronice nuevamente este sistema con el dispositivo BLUETOOTH. Es posible que primero deba cancelar el emparejamiento con este sistema mediante el dispositivo BLUETOOTH.

No se puede hacer la sincronización

- Coloque el sistema y el dispositivo BLUETOOTH más cerca el uno del otro.
- Asegúrese de que el sistema no recibe interferencias desde un dispositivo LAN inalámbrico, otros dispositivos inalámbricos 2,4 GHz o un horno microondas. Si hay un dispositivo que genera radiación electromagnética cerca, aléjelo del sistema.
- La sincronización puede no ser posible si otros dispositivos BLUETOOTH están presentes alrededor del sistema. Si este fuese el caso, apague los otros dispositivos BLUETOOTH.

El sistema no emite el sonido del dispositivo móvil BLUETOOTH conectado.

- Asegúrese de que el indicador BLUETOOTH de la unidad principal esté encendido (página 8).
- Coloque el sistema y el dispositivo BLUETOOTH más cerca el uno del otro.
- Si hay un dispositivo que genera radiación electromagnética, como un dispositivo LAN inalámbrica, cualquier otro dispositivo BLUETOOTH o un horno microondas cerca, aléjelo de este sistema.
- Quite cualquier obstáculo entre el sistema y el dispositivo BLUETOOTH, o aleje el sistema del obstáculo.
- Vuelva a colocar el dispositivo BLUETOOTH.
- Cambie la frecuencia de LAN inalámbrica de cualquier enrutador LAN inalámbrico o PC a un rango de 5 GHz.

- Aumente el volumen en el dispositivo BLUETOOTH conectado.

El sonido no está en sintonía con la imagen.

- Cuando esté viendo películas, puede escuchar el sonido con una mínima demora en relación con la imagen.

Control remoto

El control remoto de este sistema no funciona.

- Apunte el control remoto al sensor de control remoto de la unidad principal (página 8).
- Quite los obstáculos que estén entre el control remoto y el sistema.
- Reemplace ambas baterías del control remoto por unas nuevas si estuvieran gastadas.
- Asegúrese de estar presionando el botón correcto en el control remoto (página 13).

El control remoto de la televisión no funciona.

- Instale la unidad principal de forma tal que no obstruya el sensor del control remoto de la televisión.

Misceláneos

Todos los indicadores de la unidad principal parpadean por diez segundos y el sistema se apaga.


- El modo protección está activado. Desconecte el cable de alimentación de CA y verifique los ítems que se detallan a continuación.
 - Asegúrese de que los orificios de ventilación de la unidad principal no están cubiertos y deje pasar unos minutos antes de encender el sistema.
 - Cuando el sistema utilice la conexión USB, remueva el dispositivo USB y encienda el

sistema. Si el sistema funciona correctamente, la corriente del dispositivo USB conectado es superior a la corriente de salida máxima del sistema 500 mA o bien, el dispositivo USB podría tener una anomalía.

Los sensores de la televisión no funcionan correctamente.



- La unidad principal puede estar bloqueando algunos sensores (como el sensor de brillo), el receptor del control remoto de la televisión, el emisor de gafas 3D (transmisión infrarroja) de una televisión 3D que admite el sistema de gafas 3D infrarrojas o la comunicación inalámbrica. Aleje la unidad principal de la televisión dentro de un rango que permita que esas partes funcionen correctamente. Para obtener información sobre la ubicación de los sensores y el receptor del control remoto, consulte Manual de instrucciones suministrado con la televisión.

El sistema no funciona correctamente.

- Es posible que el sistema esté en modo demo. Para cancelar el modo demo, reinicie el sistema Mantenga presionado  (alimentación) y - en la unidad principal por más de 5 segundos (página 34).

Cómo reiniciar el sistema

Si el sistema no funciona correctamente, reinicie el sistema de la siguiente manera:

- 1 Mantenga presionado  (alimentación) y - en la unidad principal por más de 5 segundos.**
Todos los indicadores de la unidad principal parpadean tres veces, y las configuraciones vuelven a su estado inicial.
- 2 Desconecte el cable de alimentación de CA.**
- 3 Conecte el cable de alimentación de CA y luego presione  para encender el sistema.**
- 4 Vincule el sistema al subwoofer (página 26).**

Consejo

Las configuraciones por defecto están subrayadas en cada descripción de las funciones del producto.

Especificaciones

Barra parlante (SA-MT300)

Sección del amplificador

Modelos de EE. UU.:

POTENCIA DE SALIDA Y DISTORSIÓN ARMÓNICA TOTAL:

(FTC)

Frontal IZQ + Frontal DER:

Con cargas de 4 ohm, ambos canales impulsados, de 200 Hz a 20.000 Hz; potencia nominal de 15 W RMS mínimo por canal, no más del 1 % de distorsión armónica total de 250 mW para la salida nominal.

POTENCIA DE SALIDA (referencia)

Bloques de altavoces frontal IZQ/ frontal DER: 25 W (por canal a 4 ohm, 1 kHz)

Modelos canadienses:

POTENCIA DE SALIDA (nominal)

Frontal IZQ + frontal DER: 20 W + 20 W (a 4 ohm, 1 kHz, 1 % THD)

POTENCIA DE SALIDA (referencia)

Bloques de altavoces frontal IZQ/ frontal DER: 25 W (por canal a 4 ohm, 1 kHz)


Entradas

USB

ANALOG IN

TV IN (OPTICAL)

Sección USB

Puerto  (USB):

Tipo A (para conectar memoria USB)

Sección BLUETOOTH

Sistema de comunicación

Especificación de BLUETOOTH versión 4.2

Salida

BLUETOOTH Especificación de potencia clase 1

Rango de comunicación máximo

Campo visual de aprox. 25 m¹⁾

Banda de frecuencia

Banda de 2,4 GHz (2,4000 GHz - 2,4835 GHz)

Método de modulación

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Perfiles BLUETOOTH compatibles²⁾

A2DP 1.2 (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP 1.6 (Audio Video Remote Control Profile)

Códecs compatibles³⁾

SBC⁴⁾

Rango de transmisión (A2DP)

20 Hz - 20.000 Hz (frecuencia de muestreo 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz)

- 1) El rango real variará dependiendo de los factores tales como obstáculos entre los dispositivos, campos magnéticos alrededor de un horno de microondas, electricidad estática, uso de teléfonos inalámbricos, sensibilidad de recepción, sistema operativo, aplicaciones de software, etc.
- 2) Los perfiles BLUETOOTH estándar indican el propósito de la comunicación de BLUETOOTH entre dispositivos.
- 3) Códec: compresión de señal de audio y formato de conversión
- 4) Abreviatura de Códec de subbandas

Sección del bloque de altavoces frontal IZQ/frONTAL DER

Sistema de altavoces

Sistema de altavoces de rango completo, suspensión acústica

Altavoz

40 mm × 100 mm (1 5/8 pulgadas × 4 pulgadas) de tipo cónico

Generalidades

Requisitos de energía

CC de 19,5 V (utilizando el adaptador de CA suministrado conectado a una fuente de energía de CA de 100 V - 240 V, 50 Hz/60 Hz)

Consumo de potencia

Activado: 25 W

Modo de espera: 0,5 W o menor

BLUETOOTH El modo de espera está configurado para activarse: 1,8 W o menor*

BLUETOOTH El modo de espera está configurado para desactivarse: 0,5 W o menor

- * El sistema entrará automáticamente en el modo de ahorro de energía cuando no haya BLUETOOTH historial de emparejamiento, incluso si el modo de espera BLUETOOTH está configurado para activarse.

Dimensiones* (aprox.) (ancho/alto/profundidad)
500 mm × 54 mm × 103 mm
(19 3/4 pulgadas × 2 1/4 pulgadas × 4 1/8 pulgadas)

- * No se incluye la parte saliente

Masa (aprox.)
1,4 kg (3 lb 1 3/8 oz)

Compatible con los modelos iPhone/iPod

Los modelos de iPhone/iPod compatibles son los siguientes. Actualice su iPhone/iPod con el software más reciente antes de usarlo con el sistema.

Fabricado para:

iPhone 7/iPhone 7 Plus/iPhone SE/iPhone 6s/iPhone 6s Plus/iPhone 6/iPhone 6 Plus/iPhone 5s/iPhone 5c/iPhone 5 iPod touch (6.^a generación)/iPod touch (5.^a generación)

Subwoofer (SA-WMT300)

POTENCIA DE SALIDA (referencia)
50 W (a 4 ohm, 100 Hz)

Sistema de altavoces
Sistema de altavoces del subwoofer, recinto acústico reflector de bajos

Altavoz
120 mm (4 3/4 pulgadas) de tipo cónico

Requisitos de energía
120 V CA, 60 Hz

Consumo de potencia
Activado: 20 W
Modo de espera: 0,5 W o menor

Dimensiones (aprox.) (ancho/alto/profundidad)
95 mm × 383 mm × 365 mm
(3 3/4 pulgadas × 15 1/8 pulgadas × 14 3/8 pulgadas)

- * No se incluye la parte saliente

Masa (aprox.)
4,9 kg (10 lb 12 7/8 oz)

Sección de transmisión/recepción inalámbrica

Banda de frecuencia
De 2,4 GHz (2,4000 GHz - 2,4835 GHz)
Método de modulación
FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

Tipos de archivos reproducibles

Códec	Extensión
MP3 (MPEG-1 Nivel de audio III)	.mp3
WMA9 estándar	.wma
LPCM	.wav

Notas

- Es posible que algunos archivos no se reproduzcan dependiendo del formato de archivo, la codificación del archivo, o la condición de grabación.
- Es posible que algunos archivos editados en una computadora personal no se puedan reproducir.
- El sistema no reproduce archivos codificados tal como DRM o en formato de audio comprimido sin pérdida.
- El sistema puede reconocer los siguientes archivos o carpetas en dispositivos USB:
 - La ruta de la carpeta no puede superar los 128 caracteres.
 - Se permiten hasta 200 carpetas (incluida la carpeta raíz)
 - Se permiten hasta 200 archivos/ carpetas en cada carpeta.
- Es posible que algunos dispositivos USB no funcionen con este sistema.
- El sistema puede reconocer Dispositivos de Clase de Almacenamiento Masivo (MSC).

Formatos de entrada de audio compatibles

Este sistema admite los siguientes formatos de audio.

- Dolby Digital
- Linear PCM 2ch

Comunicación por BLUETOOTH

- Los dispositivos BLUETOOTH deben utilizarse dentro de un rango aproximadamente 10 metros (33 pies) (distancia sin obstrucciones) uno del otro. El rango de comunicación efectiva se puede reducir en las siguientes condiciones.
 - Cuando una persona, objeto metálico, pared u otra obstrucción esté entre los dispositivos con una conexión BLUETOOTH
 - Ubicaciones donde está instalada una LAN inalámbrica
 - Alrededor de hornos de microondas que estén en uso
 - Ubicaciones donde hay otras ondas electromagnéticas
- Los dispositivos BLUETOOTH y de LAN inalámbricas (IEEE 802.11 b/g/n) utilizan la misma banda de frecuencia (2,4 GHz). Cuando utilice su dispositivo BLUETOOTH cerca de un dispositivo con capacidad de LAN inalámbrica, es posible que ocurra interferencia electromagnética. Esto podría ocasionar tasas de transferencia de datos bajas, ruido o incapacidad para conectarse. Si esto llegara a suceder, intente los siguientes recursos:
 - Use este sistema al menos a 10 metros (33 pies) lejos del dispositivo de LAN inalámbrica.
 - Apague la energía al dispositivo de la LAN inalámbrica cuando utilice su dispositivo BLUETOOTH dentro de los 10 metros (33 pies).
 - Instale este sistema y el dispositivo BLUETOOTH tan cerca uno del otro como sea posible.
- La transmisión de las ondas de radio de este sistema puede interferir con la operación de algunos dispositivos médicos. Puesto que esta interferencia puede ocasionar fallas, siempre apague la energía de este sistema y del dispositivo BLUETOOTH en las siguientes ubicaciones:
 - En hospitales, trenes, aeronaves, gasolineras y en cualquier lugar donde haya gases inflamables
 - Cerca de puertas automáticas o alarmas de incendio
- Este sistema soporta funciones de seguridad que cumplen con la especificación BLUETOOTH para garantizar una conexión segura durante la comunicación utilizando tecnología BLUETOOTH. Sin embargo, esta seguridad puede ser insuficiente dependiendo del contenido de configuración y de otros factores, por lo que siempre tenga cuidado cuando realice comunicaciones utilizando tecnología BLUETOOTH.
- Sony no puede ser responsabilizado de ninguna manera por daños u otras pérdidas que resulten por las fugas de información durante la comunicación utilizando tecnología BLUETOOTH.
- La comunicación BLUETOOTH no está necesariamente garantizada con todos los dispositivos BLUETOOTH que tengan el mismo perfil que este sistema.
- Los dispositivos BLUETOOTH conectados con este sistema deben cumplir con la especificación BLUETOOTH recomendada por Bluetooth SIG, Inc., y deben estar certificados para cumplimiento. Sin embargo, incluso cuando un dispositivo cumple con la especificación BLUETOOTH puede haber casos donde las características o especificaciones del dispositivo BLUETOOTH hagan imposible la conexión o conlleven a diferentes métodos de control, visualización o funcionamiento.
- Es posible que se escuche ruido o que el audio se corte dependiendo del dispositivo BLUETOOTH conectado

con este sistema, el entorno de las comunicaciones o las condiciones circundantes.

Si tiene preguntas o problemas relacionados con su sistema, consulte a su distribuidor Sony más cercano.

Precauciones

Sobre seguridad

- Si algún objeto sólido o líquido cae dentro del sistema, desenchufe el sistema y solicite que sea revisado por personal certificado antes de volverlo a poner en funcionamiento.
- No se pare sobre la unidad principal ni el subwoofer, ya que se puede caer y lastimarse, o provocar daños en el sistema.

En fuentes eléctricas

- Antes de operar el sistema, verifique que el voltaje de operación sea idéntico al suministro de energía local. El voltaje de operación se indica en la placa de identificación que se encuentra en la parte inferior de la unidad principal.
- Si no va a utilizar el sistema durante mucho tiempo, asegúrese de desconectar el sistema del tomacorriente de pared. Para desconectar el cable de alimentación de CA, agarre el enchufe; nunca jale del cable.
- Por razones de seguridad, una hoja del enchufe es más ancha que la otra, y solo se conectará al tomacorriente de pared en una sola posición. Si no puede insertar el enchufe totalmente en el tomacorriente, póngase en contacto con su distribuidor.
- El cable de alimentación de CA debe cambiarse solo en una tienda de servicio calificada.

Acumulación de calor

Aunque el sistema se calienta durante la operación, esto no es una falla. Si utiliza este sistema constantemente con volumen alto, la temperatura de las partes trasera e inferior del sistema se incrementará considerablemente. Para no quemarse, no toque el sistema.

Sobre la ubicación

- Coloque el sistema en un lugar con adecuada ventilación para prevenir la acumulación del calor y así extender la vida útil del sistema.
- No coloque el sistema cerca de fuentes de calor o en un lugar expuesto a la luz directa del sol, polvo excesivo o golpes mecánicos.
- No coloque objeto alguno sobre la unidad principal.
- Si el sistema se usa en combinación con un TV, una videograbadora o una pletina, es posible que se produzcan ruidos y que la calidad de la imagen se vea afectada. En tal caso, coloque el sistema lejos del TV, la videograbadora o la pletina.
- Tenga cuidado al colocar el sistema en una superficie que haya recibido algún tratamiento especial (encerado, engrasado, pulido, etc.), ya que es posible que la superficie se manche o decolore.
- Asegúrese de evitar posibles lesiones provocadas por las puntas de la unidad principal y el subwoofer.
- Al instalar el subwoofer debajo de un sofá, es posible que comience a sentirse mal debido a la vibración del subwoofer. En este caso, ajuste el volumen del subwoofer o instale el subwoofer en un lugar que no sea debajo del sofá.

Sobre el funcionamiento

Antes de conectar otros dispositivos, asegúrese de apagar y desenchufar el sistema.

Casos de irregularidad de color en una pantalla de televisión cercana

Es posible que se observen irregularidades de color en ciertos tipos de TV.

- Si se observa irregularidad de color...
Apague la televisión y luego vuelva a encenderla después de 15 a 30 minutos.
- Si se vuelve a observar irregularidad de color...
Coloque el sistema lejos de la televisión.

Sobre la limpieza

Limpie el sistema con un paño suave y seco. No utilice ningún tipo de esponja abrasiva, polvo quitagrasa ni solvente como alcohol o bencina.

Si tiene preguntas o problemas relacionados con su sistema, consulte a su distribuidor Sony más cercano.

Derechos de autor y marcas comerciales registradas

Este sistema incorpora Dolby® Digital.

* Fabricado bajo licencia de Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio y el símbolo de la doble D son marcas registradas de Dolby Laboratories.

La marca de palabra BLUETOOTH® y sus logotipos son marcas comerciales registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y todo uso que Sony Corporation haga de dichas marcas está sujeto a una licencia. Otras marcas registradas y nombres comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

N Mark es una marca comercial o una marca comercial registrada de NFC Forum, Inc. en los Estados Unidos y en otros países.

Android y Google Play son marcas registradas de Google LLC.

Apple, iPhone, iPod y iPod touch son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en Estados Unidos y otros países. App Store es una marca de servicio de Apple Inc.

El uso de la insignia Made for Apple significa que un accesorio ha sido diseñado para conectarse específicamente al producto o a los productos Apple identificados en la insignia, y ha sido certificado por el fabricante de que cumple las normas de rendimiento de Apple. Apple no se hace responsable por el funcionamiento de este dispositivo o su cumplimiento con normas de seguridad y regulatorias.

El logotipo de "BRAVIA" es una marca comercial de Sony Corporation.

"ClearAudio+" es una marca comercial de Sony Corporation.

Tecnología de codificación de audio MPEG Layer-3 y patentes con licencia de Fraunhofer IIS y Thomson.

Windows Media es una marca comercial registrada o marca registrada de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/o en otros países.

Este producto está protegido por ciertos derechos de propiedad intelectual de Microsoft Corporation. El uso o distribución de dicha tecnología fuera de este producto está prohibido sin una licencia de Microsoft o de una subsidiaria autorizada de Microsoft.

Todas las demás marcas registradas son marcas registradas de sus respectivos propietarios.

